AMTSBLATT DER STADT HECHINGEN
WWW.HECHINGEN.DE

# STADTSPIEGEL

Nummer 13 • 1. April 2021

STADT HECHINGEN



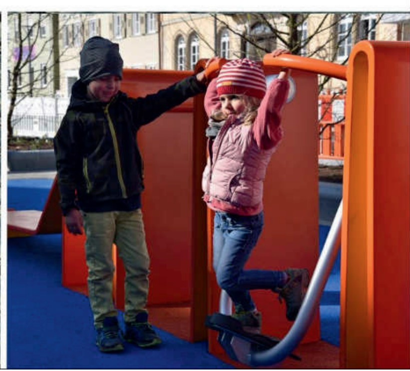
## Obertorplatz – Ein Platz für alle Generationen

### Bürgermeister Philipp Hahn lobt Gemeinderat für intensive Mitarbeit

Der Bürgermeister als Gärtner mit Hut und Harke, Fraktionsvorsitzende, die Papierschiffchen schwimmen lassen, eine glückliche Stadtbaumeisterin sowie glückliche Planer und Bauer: Die coronabedingt im kleinen Kreis vollzogene Freigabe und Inbetriebnahme des neugestalteten Obertorplatzes am gestrigen Mittwoch zeigte, dass der Zollernstadt hier ein großer stadtplanerischer Wurf gelungen ist – und damit ein jahrzehntelanger Planungs- und Diskussionsprozess zum Abschluss kommt.
Bürgermeister Philipp Hahn machte in seiner Ansprache deutlich, dass für die Realisierung des Platzes nicht allein die am eigentlichen Bau beteiligten Planer und Ausführenden phantastische und schnelle Arbeit geleistet haben, sondern ebenfalls die Stadträte. In Dutzenden von Sitzungen war die Platzgestaltung im vergangenen Jahrzehnt Thema der Beratungen gewesen. Hahn betonte, dass der Kostenrahmen von 6,5 Millionen Euro eingehalten werde. 1,2 Millionen Euro hat das Land Baden-Württemberg aus dem Sanierungsprogramm beigesteuert, und so manches „Bänkle" wurde durch Spenden aus der heimischen Wirtschaft oder von privat finanziert.
Ein dickes Lob gab es für die Planer um Landschaftsarchitekt Johann Senner, für die ausführende Baufirma Storz und für Stadtbaumeisterin Helga Monauni. Dankeschön sagte Philipp Hahn auch der Bürgerschaft und den Gewerbetreibenden, die das in knappen 17 Monaten realisierte Bauvorhaben mitgetragen haben. „Der Obertorplatz ist ein Platz für alle Generationen", so Hahn. Das wurde umgehend deutlich, als nach der offiziellen Banddurchschneidung Jung und Alt den Platz in Besitz nahmen.









## AUF EINEN BLICK



Sämtliche Dienststellen der Stadtverwaltung und der städtischen Eigenbetriebe sind für den Publikumsverkehr **geschlossen,** ebenso sämtliche städtischen Einrichtungen und Gebäude.
Die Verwaltungsstellen und Einrichtungen sind **telefonisch, per Fax oder per E-Mail** wie folgt erreichbar:

**Stadtverwaltung**
(Rathaus/Technisches Rathaus/Bürgerbüro)
Tel. 07471 940-0, Fax 07471 940-108
E-Mail: info@hechingen.de
Internet: www.hechingen.de
Kontaktzeiten Telefon:
Mo. - Fr. 8.30 - 12.30, Do. 14.00 - 18.00 Uhr

**Pflegeberatung**
Terminvereinbarung: 07471 940-164
E-Mail: armin.roetzel@hechingen.de

**Coronavirus**
Tel. 07471 940-113, -170 und -195
www.hechingen.de/coronavirus

**Städtische Werke**
(Stadtwerke und Eigenbetrieb Entsorgung)
Tel. 07471 9365-0, Fax 07471 9365-30
E-Mail: info@stadtwerke-hechingen.de
Internet: www.stadtwerke-hechingen.de
Kontaktzeiten Telefon:

| | |
|---|---|
| Montag bis Freitag | 8.00 - 12.00 Uhr |
| Montag bis Mittwoch | 13.45 - 16.15 Uhr |
| Donnerstag | 13.45 - 18.00 Uhr |

**Störungen Gas/Wasser**
Tel. 08000 936533

**Stromnetzgesellschaft Hechingen**
Tel. 07471 9365-0, Fax 07471 9365-30
E-Mail: info@sng-hechingen.de
Internet: www.stromnetz-hechingen.de
Störungen Strom: Tel. 0800 3629477

**Eigenbetrieb Betriebshof**
Tel. 07471 9365-70 und -71
Fax 07471 9365-77
E-Mail: info@betriebshof-hechingen.de

**Stadtbücherei**
Tel. 07471 621806
E-Mail: stadtbuecherei@hechingen.de
Internet: www.hechingen.de/Stadtbücherei

**Hallenbad**
Badstraße 4, Tel. 07471 7397739
www.hechingen.de/hallen-freibad
Coronabedingt bis auf Weiteres geschlossen!

**Volkshochschule**
Tel. 07471 5188
E-Mail: vhs@vhs-hechingen.de
Internet: www.vhs-hechingen.de

**Hohenzollerisches Landesmuseum**
Schloßplatz 5, Tel. 07471 940-188
Internet: www.hz-museum.de
Coronabedingt bis auf Weiteres geschlossen!

**Zweckverband Jugendmusikschule**
Tel. 07471 621803
E-Mail: info@musikschule-hechingen.de
Internet: www.musikschule-hechingen.de

## NOTDIENSTE



### Apotheken

**Karfreitag, 2. April**
Stadt-Apotheke, Balingen
Friedrichstr. 27, Tel. 07433 7071

**Samstag, 3. April**
Apotheke Spranger, Hechingen
Heiligkreuzstr. 1, Tel. 2387

**Ostersonntag, 4. April**
Rammert-Apotheke, Bodelshausen
Bahnhofstr. 13, Tel. 960021

**Ostermontag, 5. April**
Hirschberg-Apotheke, Balingen
Lisztstr. 97, Tel. 07433 5344

### Coronavirus

**Aktuell:**
**www.hechingen.de/coronavirus**

**Kostenlose Tests in Hechingen**

**- Turn- und Festhalle Stetten (Stadt/DRK)**
Mi. 18.00 - 20.30 Uhr, Sa. 10.00 - 13.00 Uhr, ohne Voranmeldung

**- Stadthalle Museum**
Mo. - Di.:
Stadt-Apotheke, Tel. 07471 15562
Do. - Fr.:
Apotheke Spranger, Tel. 07471 2387

**- Löwen-Apotheke**
Mo. - Fr., Tel. 07471 9840800

**Bürgertelefon des Zollernalbkreises**
**Tel. 07433 92-1111,** Mo. - Do. 9.00 - 13.00 und 13.30 - 15.30 Uhr, Fr. 9.00 - 12.00 Uhr

**Schwerpunktambulanz und Testzentrum**
Kreissporthalle, Steinachstraße 19/1, Balingen, Mo. - Fr. 14.00 - 17.00 Uhr
Termine: www.zollernalbkreis.de/csa/termin

**Kreisimpfzentrum (KIZ) in Meßstetten**
www.zollernalbkreis.de/kiz

### Ärztliche Dienste

**Ärztlicher Bereitschaftsdienst**
**Tel. 116 117** an Wochenenden, Feiertagen und außerhalb der Sprechstundenzeiten

**Allgemeine Notfallpraxis**
Zollernalb-Klinikum, Balingen, Tübinger Str. 30, Sa., So., und Feiertage 8.00 - 22.00 Uhr

**Gynäkologischer Notdienst, Geburtshilfe**
Zollernalb-Klinikum, Tel. 07433 9092-0

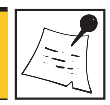
**Kinderärztliche Notfallsprechstunde**
Zollernalb-Klinikum, Ebingen, Friedrichstr. 39, Tel. 07431 6306353, So. 10.00 - 13.00 und 14.00 - 18.00 Uhr

**Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst**
Tel. 01805 911690, Sa., 8.00 bis Mo., 8.00 Uhr. An Feiertagen dauert der Dienst von 8.00 bis 8.00 Uhr des Folgetages.

### Wichtige Rufnummern

**Feuerwehr/Notruf: Tel. 112**
**Polizei: Tel. 110**
**Polizeirevier Hechingen:**
Tel. 07471 9880-0
**Krankentransport** Tel. 19222
**Mobile Dienste Sozialwerk Hechingen**
Tel. 07471 984860 oder 0171 3104002
**Telefonseelsorge Neckar-Alb**
Tel. 0800 1110111
**Gift-Notruf Freiburg** Tel. 0761 19240
**Frauenhaus Zollernalb** Tel. 07433 8406
**Beratungsstelle für Eltern, Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene sowie Schwangeren-(Konflikt-)Beratung**
Tel. 07471 93091710

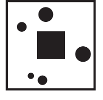
## KULTURKALENDER



### Veranstaltungen, Sonderausstellungen, Dauerausstellungen

Entsprechend der aktuell gültigen Fassung der Corona-Verordnung des Landes Baden-Württemberg sind Veranstaltungen, die der Unterhaltung dienen, untersagt. Ebenso ist der Betrieb von Kunst- und Kultureinrichtungen untersagt.

## MÄRKTE



**Samstag, 3. April**
**7.00 - 12.30 Uhr Wochenmarkt**
Unterstadt, Johannesbrücke
Oberstadt, Rathausvorplatz

**Mittwoch, 7. April**
**7.00 - 12.30 Uhr Wochenmarkt**
**Weiherstadion !**
Geänderter Ort
wegen Vollsperrung Obertorplatz

**Impressum: Stadtspiegel:**
**Amtsblatt der Stadt Hechingen**
**Herausgeber:** Stadt Hechingen
Verantwortlich für den amtlichen Teil und alle sonstigen Verlautbarungen und Mitteilungen ist Bürgermeister Philipp Hahn oder sein Stellvertreter im Amt mit Ausnahme der Rubrik „Aus den Stadtteilen". Verantwortlich für den Stadtteil Beuren Peter Gantner, für den Stadtteil Bechtoldsweiler Bernd Zimmermann, für den Stadtteil Boll Meta Staudt, für den Stadtteil Schlatt Jürgen Schuler, für den Stadtteil Sickingen Siegbert Schetter, für den Stadtteil Stein Harald Kleindienst, für den Stadtteil Stetten Otto Pflumm, für den Stadtteil Weilheim Gerd Eberwein.
Redaktion: Petra Hähn-Prothmann, Tel. 07471 940-135, E-Mail: amtsblatt@hechingen.de
Verantwortlich für „Was sonst noch interessiert" und den Anzeigenteil: Klaus Nussbaum, Merklinger Straße 20, 71263 Weil der Stadt.
**Druck und Verlag:** NUSSBAUM *MEDIEN* Weil der Stadt GmbH & Co. KG, Merklinger Straße 20, 71263 Weil der Stadt, Telefon 07033 525-0, www.nussbaum-medien.de.
**Außenstelle:** 72144 Dußlingen, Bahnhofstraße 18, Tel. 07072 9286-0, Fax 07033 3207701
Einzelversand nur gegen Bezahlung der 1/4-jährlich zu entrichtenden Abonnementgebühr. Der Textteil des Amtsblattes wird zusätzlich im Internet unter www.hechingen.de veröffentlicht.
**Vertrieb**: G.S. Vertriebs GmbH, Josef-Beyerle-Straße 2, 71263 Weil der Stadt, Tel. 07033 6924-0, E-Mail: info@gsvertrieb.de, Internet: www.gsvertrieb.de

# DAS RATHAUS INFORMIERT

## Bürgerbüro am Ostersamstag geschlossen

Das Bürgerbüro bleibt am Ostersamsag, 3.4.2021, geschlossen.

## Vollsperrung Obertorplatz – Umleitungen, Wochenmarkt im Weiher, Busverkehr

Zur Aufbringung der endgültigen Asphaltdeckschicht muss die Straße Obertorplatz von Dienstag, 6. April, bis Samstag, 10. April, für den Verkehr komplett gesperrt werden. Die Zufahrtsmöglichkeiten und Umleitungen sind vergleichbar mit der Vollsperrung im vergangenen Sommer.



**Sperrung Obertorplatz:** Die Zufahrt von der Heiligkreuzstraße wird auf Höhe des Burgtheaters voll gesperrt, die Zufahrt von der Zollernstraße auf Höhe der Stadthalle Museum, die Zufahrt von der Neustraße her auf Höhe der AOK. Dies bedeutet, dass die Zufahrt in die Altstadt (Kirchplatz) von der Neustraße her nicht möglich ist.
**Verbindung Unterstadt – Oberstadt:** Wer über die Stillfriedstraße („Highway“) und die Fürstin-Eugenie-Straße in die Oberstadt fährt, wird vor der Zollerschule automatisch in die Heiligkreuzstraße geleitet. Die Neustraße ist bis zum Parkhaus hoch befahrbar, ansonsten kann über die Weilheimer und die Bisinger Straße stadtauswärts und dann gegebenenfalls an der Domäne wieder Richtung Zollernstraße stadteinwärts gefahren werden.
**Zufahrt in die Altstadt:** Eine Zufahrt in die Altstadt ist über die Neustraße und den Bierweg zum Schloßplatz möglich. Umgedreht wird die Einbahnrichtung der Schloßstraße, sodass vom Schloßplatz über die Schloßstraße in den Marktplatz und in die Goldschmiedstraße eingefahren werden kann. Deswegen wird wiederum die Marktstraße voll gesperrt. Ebenfalls geöffnet ist die Zufahrt Altstadt Ost über die First- und Katharinenstraße, dort geht es allerdings eng zu, die Verbindung ist nur für Anwohner gedacht. Wer in die Kapfgasse will, muss ebenfalls die Umleitung Altstadt Ost verwenden.
**Mittwochwochenmarkt im Weiherstadion:** Wegen der Verkehrssituation kann der Mittwochwochenmarkt am 7. April nicht auf dem Marktplatz stattfinden, sondern wird in das Weiherstadion verlegt. Die Marktstände sind im Eingangsbereich des Stadions aufgebaut, geparkt werden kann auf dem Festplatz.
**ÖPNV:** Natürlich hat die Maßnahme auch Auswirkungen auf den Busverkehr. Während der Sperrung werden die Haltestellen Neustraße (AOK) und Obertorplatz nicht bedient, Ersatzhaltestellen werden in der Fürstin-Eugenie-Straße und in der Weilheimer Straße vor Einmündung in die Neustraße eingerichtet. Die Änderungen sind an den Haltestellen angeschlagen.

## Schnelles Internet für Beuren, Schlatt und Bereiche der Kernstadt

"Daten marsch!" hieß es am Dienstag dieser Woche, als Bürgermeister Philipp Hahn und die Ortsvorsteher von Beuren und Schlatt, Peter Gantner und Jürgen Schuler, weitere Teile des Hechinger Breitbandnetzes durch einen symbolischen Knopfdruck in Betrieb nahmen. Treffpunkt war die Turn- und Festhalle in Schlatt.



*„Daten marsch!“ für schnelles Internet (von links): Harald Eppler, Geschäftsführer Zollernalb-Data GmbH, Bürgermeister Philipp Hahn, Ortsvorsteher Peter Gantner, Ortsvorsteher Jürgen Schuler, Sachgebietsleiterin Caren Wagner und Dezernent Karl Wolf vom Landratsamt*

Angeschlossen wurden aktuell nicht nur die beiden Stadtteile Beuren und Schlatt, hinzu kommen in der Kernstadt die Brunnenstraße, die Alte Rottenburger Straße, die Haigerlocher Straße und die Ermelesstraße. In diesen Straßen wird ein sogenanntes FTTB-Netz verlegt ("Fiber to the Building"), das heißt, die Internetleitung wird bis an das Gebäude herangeführt. In Schlatt und Beuren ist der größere Teil der Leitungen als FTTC-Netz ("Fiber to the Curb") ausgebildet. Das bedeutet, die Glasfaser wird bis zu einem Verteiler geführt, von wo aus es mit Kupferkabeln weiter zu den Hausanschlüssen geht. Einzelne Straßen in Schlatt und auch das geplante Baugebiet Wilden werden jedoch mit FTTB-Anschlüssen ausgestattet.
Für die von der Stadt Hechingen gebauten neuen Glasfaserkanäle sind Kosten von rund 2,2 Millionen Euro veranschlagt, mit Fördermitteln von Bund und Land werden davon 1 Million Euro finanziert. Belebt wird das Glasfasernetz schlussendlich von der Zollernalb-Data GmbH als Partner der Stadt Hechingen, einer hundertprozentigen Tochter der Stadtwerke Balingen. Dort können Interessierte einen Privat- oder Geschäftskundenanschluss über das Glasfasernetz ordern.
"Eine leistungsfähige Internetverbindung wird immer wichtiger werden", betonte Bürgermeister Philipp Hahn. "Das erfahren wir aktuell täglich angesichts der pandemiebedingten Anforderungen durch Homeoffice und Homeunterricht in den Schulen." Der Bürgermeister machte deutlich, dass der Ausbau des Breitbandnetzes, auch in den Stadtteilen, weit oben auf der Liste der städtischen Aufgaben steht. Ein Lob galt Caren Wagner, Leiterin des Sachgebiets Organisation und Digitales, die seit etlichen Jahren den Ausbau des Breitbandnetzes in der Zollernstadt erfolgreich vorantreibt. Lob gab es auch von Seiten der Ortsvorsteher. Peter Gantner aus Beuren zeigt sich erleichtert über den Anschluss Beurens an das schnelle Internet: "Wir sind bis dato nicht gut versorgt."
Mit beim Ortstermin dabei waren als Vertreter der Zollernalb-Data deren Geschäftsführer Harald Eppler sowie Karl Wolf vom Zollernalbkreis. Der Hechinger ist Leiter der Hauptverwaltung im Landratsamt und für das wichtige Thema Digitalisierung zuständig.
Bürgermeister Hahn bedankte sich bei den Verantwortlichen für die gute Zusammenarbeit. Sein Ausblick: "Der Ausbau bis zum Verteiler ist ein Zwischenschritt; Ziel ist es, alle Gebäude direkt anzuschließen."
Die Zollernalb-Data präsentiert sich im Internet unter www.zollernalbdata.de.

## Kostenlose Schnelltests in Hechingen

**Alle Angebote auf einen Blick**
Seit der vergangenen Woche besteht in Hechingen an allen Tagen außer Sonntag die Möglichkeit, sich kostenlos testen zu lassen. Testtermine bieten jetzt auch die Stadtapotheke und die Apotheke Spranger an, und zwar im Foyer der Stadthalle Museum. Wer sich



dort oder auch in der Löwenapotheke in der Bahnhofstraße testen lassen will, muss telefonisch einen Termin vereinbaren.
Ohne Terminvereinbarung testet das DRK immer mittwochs und samstags in der Halle Stetten.

**Turn- und Festhalle Stetten, Zollerstraße 29**
Ohne Voranmeldung; Testangebot der Stadt Hechingen, durchgeführt vom DRK, Ortsgruppe Hechingen
Mittwoch, 18.00 bis 20.30 Uhr
Samstag, 10.00 bis 13.00 Uhr

**Foyer Stadthalle Museum, Zollernstraße 2**
Mit Voranmeldung
Montag und Dienstag: Stadtapotheke, Tel. 07471 15562
Donnerstag und Freitag: Apotheke Spranger, Tel. 07471 2387

**Löwenapotheke, Bahnhofstraße 7**
Mit Voranmeldung
Montag bis Freitag, Tel. 07471 9840800

## Kindergarten Stetten: Ü3-Gruppe wegen Coronafall geschlossen

In der Ü3-Gruppe des städtischen Kindergartens im Stadtteil Stetten ist ein Kind positiv auf das Coronavirus getestet worden. Die Ü3-Gruppe ist zunächst bis 8. April geschlossen, die Eltern wurden bereits am Sonntagabend mit Hilfe der Kindergarten-App informiert. Die Krippengruppe des Kindergartens bleibt weiter geöffnet.

## Starzelbrücke beim Stauffenburger Hof auch für Fußgänger und Radfahrer voll gesperrt

Während des Neubaus ist die Starzelbrücke beim Stauffenburger Hof voll gesperrt. Dies gilt auch für Fußgänger und Radfahrer. Leider wird regelmäßig der Schutzzaun geöffnet und die Brücke von Fußgängern und Radfahrern genutzt. Dies ist nicht erlaubt. Es können zum einen Beschädigungen und Behinderungen entstehen, außerdem besteht eine Gefährdung der Passanten, da der Böschungsbereich noch nicht ausgebaut ist.

## Verkehrsbehinderungen und Sperrungen

**Albstraße in Sickingen gesperrt**
Wegen Anschlussarbeiten für den Kindergartenneubau ist die Albstraße in Sickingen bis zum 17. April für den Verkehr voll gesperrt. Die Umleitung ist ausgeschildert.

Die Stadt Hechingen bietet ab dem 1.9.2021 Stellen im

### Bundesfreiwilligendienst (m/w/d)

an.

Ziel des Bundesfreiwilligendienstes ist es, jungen Menschen persönliche, kulturelle, interkulturelle und ökologisch nachhaltige Erfahrungen zu vermitteln und ihnen die Möglichkeit zu geben, sich zu engagieren. Durch die Vielzahl an Einsatzmöglichkeiten können wertvolle Erfahrungen gesammelt werden, um dem Berufswunsch näher zu kommen.

Einsatzstellen:
- Ganztagsbetrieb der Schulen
- Freiwillige Feuerwehr

Für Rückfragen steht Ihnen Frau Weiß, Tel. 07471 940-203, gerne zur Verfügung.

Haben Sie Interesse an einem Bundesfreiwilligendienst bei der Stadt Hechingen? Dann senden Sie Ihre Bewerbungsunterlagen bis zum **30.4.2021** unter Angabe des Kennworts **"BFD2021"** ausschließlich per Mail im PDF-Format an **bewerbungen-azubi@hechingen.de**.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

## Verloren – Gefunden

In den Monaten Oktober, November und Dezember 2020, Januar und Februar 2021 wurden folgende Fundsachen beim Bürger- und Tourismusbüro, Kirchplatz 12, 72379 Hechingen, abgegeben:
Geld, 5 Geldbeutel, 4 Schlüssel, 2 Handys, 2 Kopfhörer, 1 Ehering, 2 Fahrräder, 1 "Knirps", 1 Trinkflasche, 1 Schulmäppchen, 2 Rucksäcke, 1 Tasche, 3 Sportbeutel, 6 Mützen, 1 Stirnband, 4 Schals, 5 Paar Handschuhe, 6 Jacken, 1 Ledergürtel
Die Personen, denen die Gegenstände verloren gegangen sind, werden gebeten, sich beim Bürger- und Tourismusbüro zu melden und ihre Eigentumsansprüche geltend zu machen.

## Wirtschaftsförderung

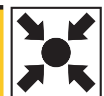
## Holzbau Fuss - Bürgermeister Philipp Hahn besucht neue Hechinger Firma



*Zimmerermeister Niko Fuss demonstrierte Bürgermeister Philipp Hahn die firmeneigene Abbundanlage.*

Mit Respekt betritt man den Maschinenraum der Abbundanlage von Zimmerermeister Niko Fuss in der Gammertinger Straße. Deren Fräs- und Sägekopf hat eine beeindruckende Größe - und sägt und fräst tatsächlich Türen- und Fensteröffnungen in komplette Massivholz-Hauswände. Mit diesem hierzulande noch eher unbekannten Hausbauverfahren hat Niko Fuss im letzten Jahr seinen Zimmererbetrieb von Meßstetten nach Hechingen in das ehemalige Sägewerk Wild verlegt. Fuss hat die Bauweise, bei der die vorgefertigten, bis 16 Meter langen und 30 cm starken Massivholzwände auf der Baustelle nur noch mit Hilfe eines Krans zusammengefügt werden, in Südtirol kennengelernt.
Für Bürgermeister Philipp Hahn, der zu einem Antrittsbesuch in die Firma gekommen war, erläuterte Fuss die zahlreichen Vorteile der Bauweise: Mit der Methode können Einfamilienhäuser, Geschosswohnungsbau oder Aufstockungen realisiert werden, die Anforderungen an die Statik, damit auch die Erdbebensicherheit, und den Brandschutz sind problemlos zu erfüllen, die Dämmqualitäten sind prima und der eigentliche Hausbau geht zügig vonstatten. Nicht zu vergessen: Holz als nachwachsender Rohstoff ist ein nachhaltiges und gleichzeitig gesundes Baumaterial. Die Platten, die Fuss zusammen mit acht Mitarbeitern aufarbeitet, bestehen aus heimischer, zertifizierter Fichte. Fuss realisiert individuelle Hausentwürfe, zwei Fertighaustypen sind ebenfalls im Programm.
Niko Fuss ist zufrieden mit dem Geschäftsverlauf, und er würde gerne in Hechingen eine eigene Produktionshalle bauen. Bürgermeister Philipp Hahn bekannte, dass Gewerbeflächen in Hechingen ein rares Gut seien, versprach jedoch, sich zu kümmern.
Die Zimmerei Fuss präsentiert ihr Angebot im Internet unter www.holzbau-fuss.de.

# STÄDTISCHE EINRICHTUNGEN



## Stadtbücherei in den Osterferien geöffnet

Die Stadtbücherei Hechingen erhält auch in den Osterferien ihr Angebot aufrecht. Mit vorheriger Terminvereinbarung ist ein Büchereibesuch (Click & Meet) oder das Bestellen und Abholen von Medien (Click & Collect) möglich. Eine Anmeldung unter Tel.

07471 621806 ist dafür unbedingt notwendig. Die Zeitfenster orientieren sich an den regulären Öffnungszeiten der Bücherei von Dienstag bis Samstag. Nur von Karfreitag bis Ostermontag werden keine Termine vergeben. Und wichtig zu wissen: "Auch bei einer Inzidenz von über 100 sind unsere Angebote Click & Collect sowie Click & Meet weiterhin zulässig", informiert Büchereileiterin Stefanie Pilat.




*Futter für kleine und große Lesehungrige gibt es in der Stadtbücherei in den Osterferien.*

## Keine halben Sachen: digitale Lesung für Jugendliche



*Die Autorin Antje Herden liest aus dem Buch „Keine halben Sachen" (Bild: Rüdiger Wenig).*

Die Stadtbücherei Hechingen lädt zu einer digitalen Lesung am Montag, 19. April, 14.00 Uhr, ein. Die Autorin Antje Herden, geboren 1971, liest aus ihrem ersten Jugendbuch "Keine halben Sachen", welches 2019 den Peter-Härtling-Preis gewann und auf der Nominierungsliste für den Deutschen Jugendliteraturpreis 2020 stand. Die Lesung richtet sich an Schülerinnen und Schüler der 7. bis 10. Klassen. Nach der Lesung haben die Schülerinnen und Schüler die Möglichkeit, Fragen zu stellen und mit der Autorin ins Gespräch zu kommen. Die Lesung wird über Zoom stattfinden. Eine Anmeldung ist ab sofort über die Internetseite der städtischen Volkshochschule, www.vhs-hechingen.de, möglich.

## Städtische Werke

## Miteinander – für eine saubere Stadt

Am 10. April laden wir alle Bürgerinnen und Bürger ein, gemeinsam mit uns unsere Stadt schöner und sauberer zu machen. Miteinander – Füreinander. Hier beantworten wir noch einige Fragen.

**Wo kann ich überall Müll sammeln gehen?**
Überall dort, wo Ihr an diesem Tag unterwegs seid. Wir wollen im Idealfall die gesamte Gemarkung Hechingen abdecken: die Stadt Hechingen, die Ortsteile sowie die Wälder und die Wiesen zwischendrin. Deswegen verzichten wir auf vorgegebene Routen. Wenn jeder von seiner Haustür losläuft oder seinen Lieblingsweg läuft, können wir einen großen Teil der Stadt abdecken. Natürlich Corona-konform. Bitte achtet darauf, dass Ihr an diesem Tag nur so unterwegs seid, wie es die Coronaverordnung an diesem Tag zulässt, und achtet auf genügend Abstand zueinander bzw. auf Masken, wenn Ihr den Abstand nicht wahren könnt.

**Woher bekomme ich Müllsäcke?**
In den Ortsteilen werden die Müllsäcke über die Ortschaftsverwaltungen ausgegeben (siehe in diesem Heft in den Nachrichten der Stadtteile). In Hechingen selbst können am 10. April ab 10.00 Uhr Müllsäcke auf dem Obertorplatz geholt werden. Natürlich können auch einfach Müllsäcke von zu Hause genommen werden. Am besten stabile und reißfeste, wie auf dem Bild. Die Gelben Säcke sind für eine solche Müllsammlung leider nicht zu gebrauchen und dürfen nicht verwendet werden.



*Stabile Säcke sind Voraussetzung zum Müllsammeln. Diese werden am Aktionstag um 10.00 Uhr am Obertorplatz ausgegeben, auch in den Stadtteilen gibt es Ausgabestellen.*

**Wo sind die Müllsammelstellen?**
Der gesammelte Müll wird vom Betriebshof Hechingen ab 16.00 Uhr an folgenden Sammelpunkten abgeholt:
1. Parkplatz Schützenhaus (Niederhechinger Straße)
2. Parkplatz St. Luzen Kirche (St.-Luzen-Weg)
3. Nasswasen (vor der Unterführung der B27)
4. Starzelpark (Mühlwiese)
5. Parkplatz Stillfriedstraße
6. Zollersportplatz (Zollernstraße)
7. Parkplatz Kindergarten Stockoch (Hohenzollernring)

In den Stadtteilen sind die Sammelpunkte jeweils am Rathaus, mit Ausnahme von Weilheim, dort ist der Sammelpunkt an der „Alten Schule".

**Was mache ich mit wilden Müllablagerungen?**
Wenn Ihr auf Eurer Route größere Müllablagerungen entdeckt, könnt Ihr diese zum Beispiel über die City-App melden: http://hechingen.zur-app.de/VIB16 > Schaden melden > Standort mit Bild schicken.

**Wie kann ich noch unterstützen?**
Nach wie vor freuen wir uns über jeden, der über diese Aktion spricht und sie teilt. Genauso sehr freuen wir uns über jede Spende, die es uns ermöglicht, im Nachgang ein neues Spielgerät aufzustellen, welches uns alle daran erinnert, was wir gemeinsam erreichen können und was noch ein wenig mehr Freude nach Hechingen bringt. Spenden könnt Ihr entweder über unsere GoFundMe-Kampagne unter https://gofund.me/8f4f8b15 oder am Aktionstag in unser Spendenkässle.
Um uns dauerhaft an diesen Tag zu erinnern, wollen wir im Nachgang ein Video mit vielen Bildern von diesem Tag erstellen. Wir würden uns wahnsinnig freuen, wenn Ihr uns Bilder der Müllausbeute an haeppy.hch@gmail.com oder haeppy_hch auf Instagram zukommen lasst.

**Ich habe noch weitere Fragen. Wohin kann ich mich wenden?**
Auf der Homepage der Stadtwerke Hechingen www.stadtwerke-hechingen.de sowie auf Instagram unter haeppy_hch gibt es weitere aktuelle und spannende Informationen.
Bei Rückfragen könnt Ihr Euch gerne an Mandy Hahn (Tel. 07471 936538 oder hahn@stadtwerke-hechingen.de) wenden.

# AUS DEM GEMEINDERAT UND SEINEN AUSSCHÜSSEN



## Sitzung des Bauausschusses am 17.3.2021

In der Sitzung des Bauausschusses wurden folgende Beschlüsse gefasst:

**TOP: Energieversorgung für kleine Wohngebiete**
**- Vorstellung eines Energieversorgungskonzeptes**

1. Das „Energieversorgungskonzept für kleine Wohngebiete", erstellt von InstitutSolites, Stuttgart, wird zur Kenntnis genommen.
2. Das „Energieversorgungskonzept für kleine Wohngebiete" wird in die Bauleitplanung für das Baugebiet Witzenhart in Hechingen-Sickingen aufgenommen.
3. Bei der zukünftigen Entwicklung von Wohnbaugebieten wird im Rahmen der Bauleitplanung ein Energieversorgungskonzept erstellt. Das vorgestellte, exemplarische „Energieversorgungskonzept für kleine Wohngebiete" kann hierbei als Basis herangezogen werden.

Bei Bedarf wird für das jeweilige Baugebiet das Energieversorgungskonzeptindividuell angepasst.

**TOP: Straßenreinigung 4/2021 bis 4/2023**
**- Vergabe der Leistungen**

Die Straßenreinigungsarbeiten 4//2021 bis 4/2023 werden an die Fa. Götz GmbH & Co. KG/Haiterbach in Höhe von 59.190,60 Euro brutto vergeben.

**TOP: Straßenunterhaltung Jahresbau 4/2021 bis 4/2023**
**- Vergabe der Leistungen**

Die Straßenunterhaltungsarbeiten von 4/2021 bis 4/2023 werden an die Fa. Hubert Zanger GmbH/Hechingen in Höhe von 244.955,55 Euro brutto vergeben.

**TOP: Kindergarten Sickingen Erweiterung**
**- Vergabe von Bauleistungen**

1. Die Leistungen Außenanlagen werden an Fa. Werner GmbH, 72401 Haigerloch, mit einer Summe in Höhe von 172.957,96 Euro vergeben.
2. Die Leistungen Schreinerarbeiten - Möbel werden an Fa. Ernst Bitzer GmbH, 72461 Albstadt, mit einer Summe in Höhe von 90.980,26 Euro vergeben.
3. Die Leistungen Schreinerarbeiten - Innentüren werden an Schreinerei Erwin & Markus Hecht, 88521 Ertingen-Binzwangen, mit einer Summe in Höhe von 64.685,28 Euro vergeben.

**TOP: Realschule Hechingen**
**Sanierung Fassade und Anbau Lehrerzimmer**
**- Zustimmung zur energetischen Sanierung in Verbindung mit Fördermitteln**

1. Den Planungen, Maßnahmen a bis d, Stand 26.2.2021, einschließlich der Kosten, wird zugestimmt. Diese werden der Entwurfsplanung/Baubeschluss zugrunde gelegt.
2. Die Verwaltung wird ermächtigt, die Fördermittel zu beantragen:
   2.1. für die Erweiterung des Lehrerzimmers entsprechend der VwV SchulBau
   2.2. für die Sanierung der Fassaden entsprechend der VwV SchulBau
   2.3. für die energetische Ertüchtigung entsprechend KfW Effizienzhausstandard 55 auf Basis der VwV Klimaschutz-Plus 2021
3. Die benötigten Mittel für die Haushaltsjahre 2022 bis 2025 in einer Gesamthöhe von 4.790.000 Euro (Eigenanteil der Stadt Hechingen nach Abzug Fördermittel 2.930.000 Euro) sind im Zuge der Haushaltsplanung 2022 in der mittelfristigen Finanzplanung anzupassen.

## Sitzung des Betriebsausschusses am 18.3.2021

In der Sitzung des Betriebsausschusses wurde folgender Beschluss gefasst:

**TOP: Vergabe von Ingenieursdienstleistungen zur Erstellung eines Entwässerungskonzept für Killberg IV**

Die Konzeption und Entwurfsplanung der Ableitung von Schmutz- und Niederschlagswasser des Baugebiets Killberg IV wird an die Herrmann & Mang Ingenieure GmbH & Co. KG auf Grundlage des Honorarangebots "Entwässerungskonzept Baugebiet Killberg BA I-III" vom 28.1.2021 zum Angebotspreis von 79.799,75 Euro vergeben.

## Sitzung des Verwaltungsausschusses am 18.3.2021

In der Sitzung des Verwaltungsausschusses wurde folgender Beschluss gefasst:

**1. Kindertageseinrichtungen Kindergartenbedarfsplanungen bis 2024/25**

Die Kindergartenbedarfsplanung wird zur Kenntnis genommen.

## Sitzung des Gemeinderates am 25.3.2021

In der Sitzung des Gemeinderates wurden die folgenden Beschlüsse gefasst:

**TOP: Energieversorgung für kleine Wohngebiete**
**- Vorstellung eines Energieversorgungskonzeptes**

1. Das „Energieversorgungskonzept für kleine Wohngebiete", erstellt von Institut Solites, Stuttgart, wird zur Kenntnis genommen.
2. Das „Energieversorgungskonzept für kleine Wohngebiete" wird in die Bauleitplanung für das Baugebiet Witzenhart in Hechingen-Sickingen aufgenommen mit der Empfehlung der individuellen Einzelhausversorgung.
3. Bei der zukünftigen Entwicklung von Wohnbaugebieten wird im Rahmen der Bauleitplanung ein Energieversorgungskonzept erstellt. Das vorgestellte exemplarische „Energieversorgungskonzept für kleine Wohngebiete" kann hierbei als Basis herangezogen werden. Bei Bedarf wird für das jeweilige Baugebiet das Energieversorgungskonzept individuell angepasst.
4. Für die Stadt Hechingen (einschließlich der Stadtteile) wird ein Wärmeplan erstellt. Die Ausarbeitung eines Wärmeplans erfolgt unter Beteiligung und in Zusammenarbeit mit den Stadtwerken Hechingen. Vor den Haushaltsberatungen wird der Umfang und Aufbau zur Konzeption des Prozesses „Wärmeplan Stadt Hechingen" vorgestellt und die dafür notwendigen Mittel im Haushalt 2022 bereitgestellt. Mit der Ausarbeitung eines Wärmeplans soll Solites, Steinbeis Forschungsinstitut, in Zusammenarbeit mit den Stadtwerken Hechingen beauftragt werden.

**TOP: Realschule Hechingen**
**Sanierung Fassade und Anbau Lehrerzimmer**
**- Zustimmung zur energetischen Sanierung in Verbindung mit Fördermitteln**

1. Den Planungen, Maßnahmen a bis d, Stand 26.2.2021, einschließlich der Kosten wird zugestimmt. Diese werden der Entwurfsplanung/Baubeschluss zugrunde gelegt.
2. Die Verwaltung wird ermächtigt, die Fördermittel zu beantragen:
   2.1. für die Erweiterung des Lehrerzimmers entsprechend der VwV SchulBau
   2.2. für die Sanierung der Fassaden entsprechend der VwV SchulBau
   2.3. für die energetische Ertüchtigung entsprechend KfW Effizienzhausstandard 55 auf Basis der VwV Klimaschutz-Plus 2021
3. Die benötigten Mittel für die Haushaltsjahre 2022 bis 2025 in einer Gesamthöhe von 4.790.000 € (Eigenanteil der Stadt Hechingen nach Abzug Fördermittel 2.930.000 €) sind im Zuge der Haushaltsplanung 2022 in der mittelfristigen Finanzplanung anzupassen.

**TOP: Gemeinsamer Gutachterausschuss Hohenzollern - Bestellung der stellvertretenden Vorsitzenden Amtszeit vom 1.1.2021 bis 31.12.2024**
Die im Sachverhalt genannten Personen werden ab 1.1.2021 bis 31.12.2024 als stellvertretende Vorsitzende des Gemeinsamen Gutachterausschusses Hohenzollern bei der Stadt Hechingen bestellt.

**TOP: Annahme und Vermittlung von Spenden**
Der Vermittlung und Annahme der in der Anlage aufgeführten Spenden wird zugestimmt.

## Beratungsunterlagen im Internet

Die entsprechenden Beratungsunterlagen (Drucksachen) sind im Internet unter www.hechingen.de > Direkt zu > Bürgerinfoportal Gemeinderat veröffentlicht. Navigieren Sie über den Sitzungskalender zur entsprechenden Sitzung.

# AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN



## Benachrichtigung über eine öffentliche Zustellung

Nach § 11 des Landesverwaltungszustellungsgesetzes (LVwZG) wird durch diese Bekanntmachung

**Gebauer, Gerhard Eberhard**
**abgemeldet nach: unbekannt Inland**
durch die Stadt Hechingen, Sachgebiet Kämmerei/Steuern, Marktplatz 1, 72379 Hechingen, davon in Kenntnis gesetzt, dass die nachfolgenden Schriftstücke öffentlich zugestellt werden:
**Schreiben vom 19.3.2021, BZ: 5.0100.014363.3**

Die Schreiben können bei der
Stadtverwaltung Hechingen, Sachgebiet Kämmerei/Steuern
Zimmer Nr. 41, Marktplatz 1, 72379 Hechingen
während der üblichen Öffnungszeiten eingesehen werden.

Nach § 11 Abs. 2 Satz 6 LVwZG gelten die oben genannten Schreiben als zugestellt, wenn seit dem Tag der Bekanntmachung dieser Benachrichtigung zwei Wochen vergangen sind.
Mit der Bekanntgabe des Schreibens beginnt die in den oben genannten Schriftstücken genannte Rechtsbehelfsfrist zu laufen. Das bedeutet, dass oben genannte Schreiben nach Ablauf eines Monats nach deren Bekanntgabe unanfechtbar werden.

## Benachrichtigung über eine öffentliche Zustellung

Nach § 11 des Landesverwaltungszustellungsgesetzes (LVwZG) wird durch diese Bekanntmachung

**Herr Atam Rauf Aran**
**letzte bekannte Zustellanschrift: Ankara/Türkei**
durch den Eigenbetrieb Stadtwerke Hechingen, vertreten durch den Betriebsleiter Reinhold Dieringer, Alte Rottenburger Straße 5, 72379 Hechingen, davon in Kenntnis gesetzt, dass die nachfolgenden Schriftstücke öffentlich zugestellt werden:
**Schreiben vom 5.3.2021, AZ: GP 1006254/6008775/W2019**
**Schreiben vom 5.3.2021, AZ: GP 1006254/6008775/W2020**

Die Schreiben können bei den
Stadtwerken Hechingen, Finanzbuchhaltung
Alte Rottenburger Straße 5, 72379 Hechingen
während der üblichen Öffnungszeiten eingesehen werden.

Nach § 11 Abs. 2 Satz 6 LVwZG gelten die oben genannten Schriftstücke als zugestellt, wenn seit dem Tag der Bekanntmachung dieser Benachrichtigung zwei Wochen vergangen sind. Durch die Zustellung werden Fristen in Gang gesetzt, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können.

## Widerspruchsrechte gegen die Datenübermittlung nach dem Bundesmeldegesetz (BMG)

Gemäß §§ 36 Absatz 2, 42 Absatz 3 sowie 50 Absatz 5 des Bundesmeldegesetzes (BMG) vom 3. Mai 2013, BGBl. I S. 1084, das zuletzt durch Artikel 1 des Gesetzes vom 10. März 2021, BGBl. I S. 332, geändert worden ist, haben die Meldebehörden meldepflichtige Personen bei der Wohnsitzanmeldung sowie einmal jährlich durch ortsübliche Bekanntmachung über die Möglichkeit des Widerspruchs gegen die Veröffentlichung oder Nutzung bestimmter personenbezogener Daten zu informieren.

**1. Widerspruch gegen die Übermittlung von Daten an Parteien, Wählergruppen und andere bei Wahlen und Abstimmungen**
Gemäß § 50 Absatz 1 Bundesmeldegesetz (BMG) darf die Meldebehörde Parteien, Wählergruppen und anderen Trägern von Wahlvorschlägen im Zusammenhang mit Wahlen und Abstimmungen auf staatlicher und kommunaler Ebene in den sechs der Wahl oder Abstimmung vorangehenden Monaten so genannte Gruppenauskünfte aus dem Melderegister erteilen. Die Auswahl ist an das Lebensalter der betroffenen Wahlberechtigten gebunden. Die Auskunft umfasst den Familiennamen, Vornamen, Doktorgrad und derzeitige Anschriften sowie, sofern die Person verstorben ist, diese Tatsache. Die Geburtsdaten der Wahlberechtigten dürfen dabei nicht mitgeteilt werden. Die Person oder Stelle, der die Daten übermittelt werden, darf diese nur für die Werbung bei einer Wahl oder Abstimmung verwenden und hat sie spätestens einen Monat nach der Wahl oder Abstimmung zu löschen oder zu vernichten. Die Wahl- und Abstimmungsberechtigten haben das Recht, der Datenübermittlung zu widersprechen.

**2. Widerspruch gegen die Übermittlung von Daten an das Bundesamt für das Personalmanagement der Bundeswehr**
Nach § 58b des Soldatengesetzes können sich Frauen und Männer, die Deutsche im Sinne des Grundgesetzes sind, verpflichten, freiwilligen Wehrdienst zu leisten, sofern sie hierfür tauglich sind. Zum Zweck der Übersendung von Informationsmaterial übermitteln die Meldebehörden dem Bundesamt für das Personalmanagement der Bundeswehr aufgrund § 58c Absatz 1 Satz 1 des Soldatengesetzes jährlich bis zum 31. März folgende Daten zu Personen mit deutscher Staatsangehörigkeit, die im nächsten Jahr volljährig werden: Familiennamen, Vornamen und die gegenwärtige Anschrift. Die betroffenen Personen, deren Daten übermittelt werden, haben das Recht, der Datenübermittlung zu widersprechen.

**3. Widerspruch gegen die Übermittlung von Daten an eine öffentlich-rechtliche Religionsgesellschaft**
Die Meldebehörde übermittelt die in § 42 Bundesmeldegesetz (BMG), § 6 des baden-württembergischen Ausführungsgesetzes zum Bundesmeldegesetz und § 18 Meldeverordnung aufgeführten Daten der Mitglieder einer öffentlich-rechtlichen Religionsgesellschaft an die betreffenden Religionsgesellschaften. Die Datenübermittlung umfasst auch die Familienangehörigen (Ehegatten, minderjährige Kinder und die Eltern von minderjährigen Kindern), die nicht derselben oder keiner öffentlich-rechtlichen Religionsgesellschaft angehören. Die Datenübermittlung umfasst zum Beispiel Angaben zu Vor- und Familiennamen, früheren Namen, Geburtsdatum und Geburtsort, Geschlecht oder derzeitigen Anschriften. Die Familienangehörigen haben gemäß § 42 Absatz 3 Satz 2 BMG das Recht, der Datenübermittlung zu widersprechen. Der Widerspruch gegen die Datenübermittlung verhindert nicht die Übermittlung von Daten, die für Zwecke des Steuererhebungsrechts benötigt werden. Diese Zweckbindung wird der öffentlich-rechtlichen Gesellschaft als Datenempfänger bei der Übermittlung mitgeteilt.

**4. Widerspruch gegen die Übermittlung von Daten aus Anlass von Alters- oder Ehejubiläen an Mandatsträger, Presse oder Rundfunk und gegen die Datenübermittlung an das Staatsministerium**
Verlangen Mandatsträger, Presse oder Rundfunk Auskunft aus dem Melderegister über Alters- oder Ehejubiläen von Einwohnern, darf die Meldebehörde nach § 50 Absatz 2 Bundesmeldegesetz (BMG) Auskunft erteilen über Familiennamen, Vornamen, Doktorgrad, Anschrift sowie Datum und Art des Jubiläums. Al-



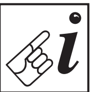
tersjubiläen sind der 70. Geburtstag, jeder fünfte weitere Geburtstag und ab dem 100. Geburtstag jeder folgende Geburtstag; Ehejubiläen sind das 50. und jedes folgende Ehejubiläum. Die Meldebehörde übermittelt darüber hinaus gemäß § 12 der Meldeverordnung dem Staatsministerium zur Ehrung von Alters- und Ehejubilaren durch den Ministerpräsidenten Daten der Jubilarinnen und Jubilare aus dem Melderegister. Davon umfasst sind zum Beispiel der Familienname, Vornamen, Doktorgrad, Geschlecht, die Anschrift sowie das Datum und die Art des Jubiläums. Die betroffenen Personen, deren Daten übermittelt werden, haben das Recht, der Datenübermittlung zu widersprechen.

**5. Widerspruch gegen die Übermittlung von Daten an Adressbuchverlage**
Die Meldebehörde darf gemäß § 50 Absatz 3 Bundesmeldegesetz (BMG) Adressbuchverlagen zu allen Einwohnern, die das 18. Lebensjahr vollendet haben, Auskunft erteilen über den Familiennamen, Vornamen, Doktorgrad und derzeitige Anschriften. Die übermittelten Daten dürfen nur für die Herausgabe von Adressbüchern (Adressenverzeichnisse in Buchform) verwendet werden. Die betroffenen Personen, deren Daten übermittelt werden, haben das Recht, der Datenübermittlung zu widersprechen.

**Die betroffenen Personen haben das Recht, gegen einzelne oder alle der in Ziffer 1. bis 5. aufgeführten Datenübermittlungen zu widersprechen.** Der Widerspruch kann mit einer eigenhändig unterschriebenen formlosen Erklärung oder im Rahmen einer persönlichen Vorsprache bei den nachfolgenden Dienststellen eingelegt werden: Stadtverwaltung Hechingen, Bürger- und Tourismusbüro, Kirchplatz 12, 72379 Hechingen oder bei den Ortschaftsverwaltung zu den jeweiligen Öffnungszeiten. Bei einem Widerspruch werden die Daten nicht übermittelt. Der Widerspruch gilt bis zu seinem Widerruf.

Hechingen, 3. April 2021
Amt für öffentliche Ordnung

# INFOS ANDERER ÄMTER



## Landratsamt - Felderbegehungen

Der Frühling ist nicht mehr aufzuhalten. Regen- und Schneeschauer haben sich in den vergangenen Wochen öfter auch mit herrlichem Sonnenschein abgewechselt. Die Sonne gewinnt zunehmend an Kraft und das Wachstum der Pflanzen hat begonnen. Die ersten Güllegaben sind auf den Feldern ausgebracht. Vereinzelt sind Hafer, Sommergerste, Ackerbohnen und Erbsen schon im Boden. Zu den einzelnen Kulturen und auch zur anstehenden Maisaussaat werden an den angebotenen Felderbegehungs-Terminen die nun anstehenden Kulturmaßnahmen besprochen.

**Folgende Termine sind vorgesehen:**
- Gruol, Donnerstag, 8.4.2021, 18.30 Uhr
  Treffpunkt: Richtung Weildorf, erster Feldweg links
- Leidringen, Dienstag, 13.4.2021, 18.30 Uhr
  Treffpunkt am Kriegerdenkmal
- Ringingen, Mittwoch, 14.4.2021, 18.30 Uhr
  Treffpunkt Friedhofsparkplatz

**Die Felderbegehung ist als zweistündige Fortbildung zur Pflanzenschutz-Sachkunde nach § 9 Absatz 4 des Pflanzenschutzgesetztes anerkannt.** Die Anwesenden erhalten eine Fortbildungsbescheinigung über zwei Stunden.

Die Teilnehmer*Innen werden gebeten, die derzeit geltenden Hygienevorschriften bezüglich Covid-19 einzuhalten (Tragen eines Mund-Nasen-Schutzes, Wahrung Mindestabstand).

Alle interessierten Landwirte und Landwirtinnen sind zu den oben genannten Terminen herzlich eingeladen. Für Fragen steht Ihnen L. Lohrmann vom Landratsamt Zollernalbkreis unter der Telefonnummer 07433 921947 zur Verfügung.

# AUS DER KERNSTADT-VEREINE UND EINRICHTUNGEN



## Caritasverband für das Dekanat Zollern e.V.

**Sozialberatung ● Schwangerschaftsberatung ● Hospizgruppe ● Häusliche Betreuung bei Demenz ● Hilfen im Haushalt ● Migrationsberatung ● Kurberatung**

im Caritas-Haus, Gutleuthausstraße 8, Tel. 0 74 71 - 9 33 20
E-Mail: info@caritas-hechingen.de, www.caritas-zollern.de

Montag u. Dienstag: 9.00 – 12.00 Uhr und 14.00 – 16.00 Uhr
Mittwoch u. Freitag: 9.00 – 12.00 Uhr
Donnerstag: 9.00 – 12.00 Uhr und 14.00 – 18.00 Uhr

**Tafelladen,** Schloßstraße 21
Montag: 15.30 – 17.00 Uhr, Donnerstag 9.30 – 11.00 Uhr

**Second-Hand-Laden „Glücksgriff“,** Schloßstraße 21
Montag – Freitag: 10.00 – 13.00 Uhr und 15.00 – 18.00 Uhr
Samstag: 10.00 – 13.00 Uhr

**Entlastungsangebote für ältere oder pflegebedürftige Menschen**
- im Caritashaus (Öffnungszeiten siehe oben)
- in der Altenwohnanlage Graf Eitel-Friedrich: Mi. 14.00 – 18.00 Uhr

**Quartiersmanagement**
Montag 14.00 – 16.00 Uhr im Caritas-Haus, Gutleuthausstraße 8
Mittwoch 10.00 – 12.00 Uhr im Glücksgriff, Schloßstraße 21
Donnerstag, Altenwohnanlage Graf Eitel-Friedrich, Tel. 9897062

## Kulturverein Hechingen Villa Eugenia

**Streming-Konzert mit Clemens Müller**



Bild: Hannah Elizabeth Tilt

Nachdem seit über einem Jahr beinahe alle Veranstaltungen der Konzertreihe "Musik in der Villa", die der Kulturverein Hechingen/Villa Eugenia e.V. in enger Kooperation mit der Staatlichen Hochschule für Musik Trossingen durchführt, ausfallen mussten, meldet sich die Konzertreihe mit einem musikalischen Ostergruß zurück:
Ab Karsamstag, 3. April 2021, steht auf der Homepage des Kulturvereins (www.kulturverein-hechingen.de) ein Klavierabend mit dem aus Hechingen stammenden Pianisten Clemens Müller, der an der Musikhochschule Trossingen und am Vorarlberger Landeskonservatorium in Feldkirch/Österreich unterrichtet, als Streaming-Konzert bereit.
Das Konzert von Clemens Müller hätte ursprünglich am 28. November 2020 im Rahmen des Jahresprogramms "Beethoven und mehr" aus Anlass des 250. Geburtstags von Ludwig van Beethoven in der Villa Eugenia stattfinden sollen. Pandemiebedingt musste es aber leider abgesagt werden. Stattdessen hat Clemens Müller im Januar in der Rotunde der Villa Eugenia in Hechingen ein Programm rund um Beethovens letzte Klaviersonate in c-Moll op. 111 aufgenommen, das mit dem Auferstehungsgedanken, der alle Stücke des Programms durchzieht, bestens in die österliche Zeit passt. Beethovens monumentalem op. 111 treten Choralbearbeitungen von Johann Sebastian Bach zur Seite sowie eine zeitgenössische Komposition, die sich klanglich und motivisch mit Beethovens letzter Sonate auseinandersetzt.
Das Streaming-Konzert ist eine Gemeinschaftsproduktion des Kulturvereins Hechingen/Villa Eugenia e.V. und der Staatlichen Hochschule für Musik Trossingen, die das Projekt großzügig unterstützt hat. Der Link zum Konzert steht ab Karsamstag auf **www.kulturverein-hechingen.de** zur Verfügung, das Streaming-Konzert ist frei abrufbar.

I. Aufgrund des § 81 Abs. 3 der Gemeindeordnung für Baden-Württemberg wird folgende Haushaltssatzung öffentlich bekannt gemacht:

## Haushaltssatzung der Stadt Hechingen für das Haushaltsjahr 2021

Auf Grund von § 79 der Gemeindeordnung für Baden-Württemberg hat der Gemeinderat am 25.02.2021 die folgende Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2021 beschlossen:

### § 1 Ergebnishaushalt und Finanzhaushalt

Der Haushaltsplan wird festgesetzt

1. im **Ergebnishaushalt** mit den folgenden Beträgen

| | | EUR |
|---|---|---|
| 1.1 | Gesamtbetrag der ordentlichen Erträge von | 57.130.430 |
| 1.2 | Gesamtbetrag der ordentlichen Aufwendungen von | -58.404.530 |
| 1.3 | **Veranschlagtes ordentliches Ergebnis** (Saldo aus 1.1 und 1.2) von | **-1.274.100** |
| 1.4 | Gesamtbetrag der außerordentlichen Erträge von | 100.000 |
| 1.5 | Gesamtbetrag der außerordentlichen Aufwendungen von | 0 |
| 1.6 | **Veranschlagtes Sonderergebnis** (Saldo aus 1.4 und 1.5) von | 100.000 |
| 1.7 | **Veranschlagtes Gesamtergebnis** (Summe aus 1.3 und 1.6) von | **-1.174.100** |

2. im Finanzhaushalt mit den folgenden Beträgen

| | | EUR |
|---|---|---|
| 2.1 | Gesamtbetrag der Einzahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit von | 55.920.130 |
| 2.2 | Gesamtbetrag der Auszahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit von | -54.434.258 |
| 2.3 | **Zahlungsmittelüberschuss /-bedarf des Ergebnishaushalts** (Saldo aus 2.1 und 2.2) von | **1.485.872** |
| 2.4 | Gesamtbetrag der Einzahlungen aus Investitionstätigkeit von | 8.513.000 |
| 2.5 | Gesamtbetrag der Auszahlungen aus Investitionstätigkeit von | -21.069.700 |
| 2.6 | **Veranschlagter Finanzierungsmittelüberschuss /-bedarf aus Investitionstätigkeit** (Saldo aus 2.4 und 2.5) von | **-12.556.700** |
| 2.7 | **Veranschlagter Finanzierungsmittelüberschuss /-bedarf** (Saldo aus 2.3 und 2.6) von | **-11.070.828** |
| 2.8 | Gesamtbetrag der Einzahlungen aus Finanzierungstätigkeit von | 4.500.000 |
| 2.9 | Gesamtbetrag der Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit von | -397.000 |
| 2.10 | **Veranschlagter Finanzierungsmittelüberschuss /-bedarf aus Finanzierungstätigkeit** (Saldo aus 2.8 und 2.9) von | **4.103.000** |
| 2.11 | **Veranschlagte Änderung des Finanzierungsmittelbestands, Saldo des Finanzhaushalts** (Saldo aus 2.7 und 2.10) von | **-6.967.828** |

### § 2 Kreditermächtigung

Der Gesamtbetrag der vorgesehenen Kreditaufnahmen für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen (Kreditermächtigung) wird festgesetzt auf

**4.500.000 EUR.**



### § 3 Verpflichtungsermächtigungen

Der Gesamtbetrag der vorgesehenen Ermächtigungen zum Eingehen von Verpflichtungen, die künftige Haushaltsjahre mit Auszahlungen für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen belasten (Verpflichtungsermächtigungen), wird festgesetzt auf

**2.958.000 EUR.**

### § 4 Kassenkredite

Der Höchstbetrag der Kassenkredite wird festgesetzt auf **9.000.000 EUR.**

### § 5 Steuersätze

Die Steuersätze (Hebesätze) werden festgesetzt

1. für die Grundsteuer

   a) für die land- und forstwirtschaftlichen Betrieb (Grundsteuer A) auf 340 v. H.

   b) für die Grundstücke (Grundsteuer B) auf 370 v. H.
   der Steuermessbeträge;

2. für die Gewerbesteuer auf 340 v. H.
   der Steuermessbeträge.

### § 6 Weitere Bestimmungen

Grundsteuerkleinbeträge i.S. des § 28 Abs. 2 GrStG werden wie folgt fällig:

a) am 15. August 2021 mit dem Jahresbetrag, wenn dieser 15 € nicht übersteigt,

b) am 15. Februar und 15. August 2021 je zur Hälfte des Jahresbetrages, wenn dieser 30 € nicht übersteigt.

Hechingen, den 30. März 2021
Philipp Hahn
Bürgermeister

II. Das Landratsamt Zollernalbkreis hat mit Erlass vom 26.03.2021 die Gesetzmäßigkeit der Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2021 sowie der Wirtschaftspläne der Eigenbetriebe „Stadtwerke Hechingen“, „Entsorgung“ und „Betriebshof“ bestätigt und die vorgesehenen Kreditaufnahmen für Investitionen im städtischen Haushalt über 4.500.000 € nach § 87 Abs. 2 GemO und in den Wirtschaftsplänen der Eigenbetriebe „Stadtwerke Hechingen“, „Entsorgung“ und „Betriebshof“ in Höhe von 1.576.000 €, 2.509.000 € und 155.000 € gem. § 87 Abs. 2 GemO i.V.m. § 12 Abs. 1 EigBG genehmigt. Für den städtischen Haushalt wird der Gesamtbetrag der Verpflichtungsermächtigungen über 2.958.000 € nach § 86 Abs. 4 GemO sowie für den Eigenbetrieb „Stadtwerke Hechingen“ und „Entsorgung“ in Höhe von 410.000 € und 750.000 € gemäß § 12 Abs. 1 EigBG i.V.m. § 86 Abs. 4 GemO und der in den Wirtschaftsplänen der Eigenbetriebe „Entsorgung“ und „Betriebshof“ mit 2.500.000 € und 750.000 € festgesetzte Höchstbetrag der Kassenkredite gemäß § 12 Abs. 1 EigBG i.V.m. § 89 Abs. 2 GemO genehmigt.

III. Der Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2021 sowie die Wirtschaftspläne 2021 der Eigenbetriebe sind trotz eventueller Schließung der Stadtverwaltung wegen der Coronakrise vom 06. April 2021 bis 14. April 2021 je einschließlich auf dem Rathaus Hechingen, Marktplatz 1, Zimmer 21, während der üblichen Dienststunden zur Einsicht ausgelegt. Wenn Sie den Haushaltsplan und die Wirtschaftspläne der Eigenbetriebe 2021 einsehen möchten, klingeln Sie bitte links neben dem Eingang oder bitten telefonisch unter 07471/940-0 um Einlass.

IV. Hinweis: Eine etwaige Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften der Gemeindeordnung für Baden-Württemberg (GemO) oder aufgrund der GemO beim Zustandekommen dieser Satzung wird nach § 4 Abs. 4 GemO unbeachtlich, wenn sie nicht schriftlich innerhalb eines Jahres seit der Bekanntmachung dieser Satzung gegenüber der Stadt geltend gemacht worden ist. Der Sachverhalt, der die Verletzung begründen soll, ist zu bezeichnen. Dies gilt nicht, wenn die Vorschriften über die Öffentlichkeit der Sitzung, die Genehmigung oder die Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind.

Hechingen, den 30. März 2021
Philipp Hahn
Bürgermeister

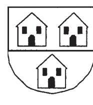
## SKM-Zollern Betreuungsverein

**Arbeit mit ehrenamtlichen rechtlichen Betreuer/innen**
Tel. 07471 933242, Mo. - Fr. 8.30 - 12.30 Uhr, E-Mail: info@skm-zollern.de
**Hospiz- und Trauerarbeit**
Tel. 0159 04693741, Internet: www.hospiz-hechingen.de

## Sozialwerk Hechingen und Umgebung e.V.

**Mobile Dienste Sozialwerk Hechingen und Umgebung e. V.**
**Weilheimer Straße 31, Hechingen,** Internet: www.sozialwerk-hechingen.de
**Sozialstation, Tel. 07471 984860**
Alten- und Krankenpflege + Hausnotruf + Hauswirtschaftliche Versorgung + Palliativpflege + Pflegeberatung / Schulung + Stundenweise Betreuung + Verhinderungspflege + Wundbehandlung
**Tagespflege, Tel. 07471 9848617**
werktags von 8.00 bis 16.30 Uhr
**Spezialisierte Ambulante Palliativversorgung (SAPV)**
**Tel. 07471 9848614**
**Stiftung Sozialwerk Hechingen und Umgebung**
Schwerpunkt: Förderung der Betreuung von schwerstkranken und sterbenden Menschen / IBAN:DE29 6535 1260 0134 0310 24

# AUS BECHTOLDSWEILER



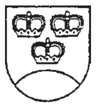
**Ortsvorsteher: Bernd Zimmermann**
Sprechzeiten: Mo. 18.00 – 20.00 Uhr oder nach Vereinbarung
Tel. 07471 2417, E-Mail: bechtoldsweiler@hechingen.info
Öffnungszeiten: Mo. 17.00 – 20.00 Uhr, Mi. + Do. 8.30 – 11.30 Uhr

## Öffentliche Ortschaftsratssitzung

Am **Montag, 12.4.2021,** findet die nächste öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates statt. Beginn ist um 20.00 Uhr im **Bürgerhaus.** Die Tagesordnung wird noch bekannt gegeben.

Bernd Zimmermann, Ortsvorsteher

# AUS BEUREN



**Ortsvorsteher: Peter Gantner**
Sprechzeiten: Mo. 17.00 - 19.00 Uhr
Tel. 07477 91295, E-Mail: beuren@hechingen.info
Öffnungszeiten: Mo. 17.00 - 19.00 Uhr

## Ostergrüße

**Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,**
im Namen des Ortschaftsrates wünsche ich Ihnen ein frohes Osterfest.
Bleiben Sie gesund und zuversichtlich!

Peter Gantner, Ortsvorsteher

## Aus dem Ortschaftsrat vom 22.3.2021

**Umsetzung Haushalt 2021**
Ortsvorsteher Peter Gantner erläuterte die einzelnen Maßnahmen, die voraussichtlichen Ausführungstermine und Haushaltsansätze.

1. Außenrenovierung Dorfgemeinschaftshaus (Streichen Dachgesims, Fassade, Fenster, Türen), Haushaltsansatz 21.000 Euro, ab ca. KW 33
2. Sanierung Fahrbahndecke K7105 Schlatt-Beuren einschl. Ortsdurchfahrt Beuren, 600.000 Euro, ab ca. Mitte 2021)
3. Sanierung Gehweg Ortsdurchfahrt Beuren, 15.000 Euro, ca. Mitte 2021
4. Erneuerung Wasserleitung Bismarckstraße, 60.000 Euro, Mitte 2021
5. Erneuerung Wasserleitung Beurener Straße, 80.000 Euro, Mitte 2021

Bei der Fahrbahnsanierung Bismarckstraße werden für den weiteren Ausbau der Breitbandversorgung Leerrohre für die notwendigen Straßenquerungen vorgesehen. Eine weitere Vorbereitung im Gehweg ist derzeit nicht geplant. Das gilt ebenfalls für die Verlegung von Leerrohren durch die Stromnetzgesellschaft.
Über Details der Verkehrsregelung während der Straßensanierung soll die Einwohnerschaft rechtzeitig informiert werden. Auch die Stadtverwaltung Mössingen soll über die Maßnahme unterrichtet werden, damit möglicherweise Unterhaltungsmaßnahmen an der Gemeindeverbindungsstraße nach Mössingen-Belsen nicht zeitgleich durchgeführt werden.

**Wiederherstellung Kinderfestwagen**
Der Ortschaftsrat kam einmütig darin überein, dass wieder ein neuer Dreifürstenwagen nach dem Vorbild des alten Wagens gebaut werden soll. Der Wagen soll 2022 zur Verfügung stehen. Für erste Planungen trifft sich der Ortschaftsrat am 27. April 2021 um 19.00 Uhr.

**Verschiedenes**
- Bei der Ortsinformationstafel am Vorplatz des alten Feuerwehrhauses wird wieder eine Hainbuchenhecke gepflanzt. Die Hecke war im Zuge der Neugestaltung des Platzes entfernt worden.
- Entlang der Heideweg-Tour wurden durch den Forst mehrere Ruhebänke aufgestellt.
- Das Thema verkehrsberuhigende Maßnahmen Mössinger Straße befindet sich nach wie vor in der Klärung.
- Für die Ortschronik, die von 2014 bis 2020 von Brigitte Ulmer-Lutz geführt wurde, konnte bisher keine Nachfolgerin bzw. kein Nachfolger gefunden werden.
  Interessenten können sich gerne bei der Ortschaftsverwaltung melden.

## Müllsammelaktionstag am 10. April 2021

Für alle Müllsammler stehen am 10. April ab 9.00 Uhr Müllbeutel vor dem Eingang des Dorfgemeinschaftshauses zur Abholung bereit. Dort befindet sich auch der Müllsammelpunkt, wo ab 16.00 Uhr der gesammelte Müll durch den städtischen Betriebshof abgeholt wird.

## Altpapiersammlung

Die Ortschaftsverwaltung möchte die Einwohnerschaft aus Schlatt und Beuren auf die Altpapiersammlung der Narrenzunft Schlatt am **Samstag, 17.4.2021,** aufmerksam machen. Bitte stellen Sie das Altpapier **ab 12.00 Uhr** bereit. Vielen Dank!

# AUS BOLL



**Ortsvorsteherin: Meta Staudt**
Sprechzeiten: Di. 17.00 - 19.00 Uhr, Fr. 12.30 - 13.30 Uhr oder nach Vereinbarung
Tel. 07471 2296, E-Mail: boll@hechingen.info
Öffnungszeiten: Mo. 9.00-12.00 Uhr, Di. 14.30-17.00 Uhr, Fr. 9.00-12.30 Uhr

## Müllsammelaktionstag am 10.4.2021

Am Samstag, 10.4.2021, findet der Müllsammelaktionstag statt. Jeder kann mitmachen und dabei helfen, unseren Stadtteil sauberer zu machen! Gerne können Sie dafür Müllsäcke auf dem Rathaus abholen und diese gefüllt am Müllsammelpunkt vor dem Rathaus bis 17.00 Uhr dort abstellen.
Weitere Informationen erhalten Sie unter:
www.stadtwerke-hechingen.de

## Verkehrsbeschränkung

Am **Mittwoch, 7.4.2021,** ist eine Gesamtsperrung des Verkehrs auf der Wendeplatte, Walchenstraße 28. Es wird ein Autokran aufgestellt. Wir bitten um Beachtung!

Ortschaftsverwaltung Boll

## Neue Hundetoilette



Am Radweg, Ortseingang, wurde ein neues Hunde-WC aufgestellt und das in Rekordgeschwindigkeit. Herzlichen Dank an den Betriebshof! Das war ein 24-Stunden-Bestell- und Lieferservice und wird von unseren Hundebesitzern sicherlich gerne benutzt werden.

Meta Staudt, Ortsvorsteherin

## Musikverein Boll e.V.

**Absage des Osterkuchenverkaufs**
Der Musikverein kann in diesem Jahr leider den Osterkaffee nicht versüßen. Nach Berücksichtigung aller aktuellen Zahlen und Entwicklungen werden wir den Kuchenverkauf verschieben müssen.
**Aufgeschoben ist aber nicht aufgehoben**– wir hoffen, dass die Kuchenspenderinnen und -spender sowie alle Helfer auch bei der nächsten Gelegenheit, sobald wieder ein Verkauf möglich ist, dabei sind und uns unterstützen.
Alles Gute bis dahin und bleiben Sie gesund!

**Virtuelles Musizieren in Corona-Zeiten!**
Zusammen mit der Jugendkapelle Stetten/Boll und dem Musikverein Stetten entstand die Idee gemeinsam ein Video aufzunehmen, um dann allen Interessierten eine musikalische Überraschung zukommen zu lassen.
Da derzeit coronabedingt leider keine Proben stattfinden, haben alle mitwirkenden Musiker zuhause ihre Stimmen aufgenommen. Der Titel des Stückes heißt „Rolling in the Deep“ von Adele.
Unser Jugenddirigent Julian Wipfler hat dann das gesammelte Ton- und Bildmaterial zusammengeschnitten, sodass wir Ihnen nun das Ergebnis präsentieren dürfen!



Mit diesem Code können Sie das Video abrufen!
oder https://youtu.be/498dudvcrho
Viel Spaß beim Anhören!
Der Musikverein Boll wünscht allen schöne Ostern und bleiben Sie gesund!

# AUS SCHLATT



**Ortsvorsteher: Jürgen Schuler**
Sprechzeiten: Mo. 17.00 - 19.00 Uhr
Tel. 07477 480, E-Mail: schlatt@hechingen.info
Öffnungszeiten: Mo. 14.30 - 18.30 Uhr, Do. 8.30 - 11.00 Uhr

## Altpapiersammlung

Die Ortschaftsverwaltung möchte die Einwohnerschaft aus Schlatt auf die Altpapiersammlung der Narrenzunft Schlatt am **Samstag, 17.4.2021,** aufmerksam machen.
Bitte stellen Sie das Altpapier **ab 12.00 Uhr** bereit. Vielen Dank!

# AUS SICKINGEN



**Ortsvorsteher: Siegbert Schetter**
Sprechzeiten: Mi. 15.00 – 17.30 Uhr oder nach Vereinbarung
Tel.: 07471 7616, E-Mail: sickingen@hechingen.info
Öffnungszeiten: Di. 8.00 – 12.00 Uhr, Mi. 15.00 – 17.30 Uhr, Do. 8.00 – 12.00 Uhr

## Müllsammelaktionstag am 10.4.2021

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,
die Stadtwerke Hechingen planen zusammen mit der Stadtgestalterin Martina Eberle, dem Entsorgungsbetrieb Bogenschütz und dem Betriebshof Hechingen einen stadtweiten Müllsammelaktionstag.
Unter dem Motto „miteinander - füreinander“ wollen auch wir zeigen, was möglich ist, um unser Dorf sauber zu halten und unserer Umwelt und Natur zu helfen, gesund zu bleiben. Es würde uns freuen, wenn sich viele Mitbürger/-innen (Groß & Klein) bei dieser Aktion beteiligen.
Der Ortschaftsrat und die Ortschaftsverwaltung laden Sie herzlich ein am **Samstag, 10.4.2021, um 10.00 Uhr am Rathaus Sickingen** mit dabei zu sein.
Müllsäcke und Handschuhe werden gestellt. Zum Abschluss gibt es ein Handvesper und ein Getränk.

Ihr Ortsvorsteher Siegbert Schetter

## Verkehrsrechtliche Anordnung

Vollsperrung bei der Albstraße 8 aufgrund Neubau Kindergarten vom 6.4. bis 17.4.2021.

# AUS STEIN



**Ortsvorsteher: Harald Kleindienst**
Sprechzeiten: Mo. 18.00 – 19.30 Uhr
Tel. 07471 5565, E-Mail: stein@hechingen.info
Öffnungszeiten: Mo. 14.30 – 19.00 Uhr, Do. 8.00 – 12.30 Uhr

## Müllsammelaktionstag am 10.4.2021

Am Samstag, 10.04.2021, findet der Müllsammelaktionstag statt. Jeder kann mitmachen und dabei helfen, unseren Stadtteil sauberer zu machen! Gerne können Sie dafür Müllsäcke auf dem Rathaus abholen und diese gefüllt am Müllsammelpunkt „Am alten Feuerwehrhaus“ in der Mühläckerstraße bis 17.00 Uhr dort abstellen.
Weitere Informationen erhalten Sie unter:
www.stadtwerke-hechingen.de

## Kartage in St. Markus

Am Gründonnerstag bietet das Wortgottesteam in der St. Markuskirche um 19.30 Uhr „ Mit Jesus wachen und beten“ an.
Am Karfreitag wird das Gemeindeteam Stein um 15.00 Uhr „ Gemeinsam durch die Stationen des Kreuzwegs“ in der Kirche anbieten.
Am Ostermontag ist **um 10.00 Uhr Oster-Festgottesdienst**
Dazu herzliche Einladung.

## Jugendclub Treff Stein e.V.

**Nochmal zur Erinnerung!**
Aller Voraussicht nach kann auch unser diesjähriges Maifeuer in Stein nicht stattfinden. Wir bitten daher, dass kein Holz, Grünschnitt etc. an das Maifeuer gebracht wird. Sollte es wider Erwarten doch möglich sein das Maifeuer stattfinden zu lassen, informieren wir natürlich rechtzeitig.

Euer Jugendtreff Stein

## Turn- und Sportverein Stein e.V. 1923

**Vorstellung unserer Fußballjugend (Serie 8/8)**
Um auch in dieser besonderen Zeit, wenigsten etwas von unserem Jugendfußball zu zeigen und in Erinnerung zu bleiben, wollen wir euch in den nächsten Wochen unsere Jugendmannschaften präsentieren und vorstellen. Heute folgen noch zum guten Schluss unsere Jugendtrainer.




In unserer Jugendabteilung Fußball spielen Kinder und Jugendliche im Alter von 4 bis 19 Jahren. Aktuell begeistert der TSV Stein rund 70 Kinder und Jugendliche in sämtlichen Altersklassen. Einen großen Anteil an der erfolgreichen Jugendarbeit haben unsere aktuell 14 ehrenamtlichen Jugendtrainer, welche Woche für Woche viel Zeit opfern um mit unseren Kindern und Jugendlichen auf dem Fußballplatz zu stehen. Der Zusammenhalt und die Teamarbeit in der Jugendabteilung sind vorbildlich. Neben den regelmäßig stattfindenden Jugendtrainersitzungen mit Jugendleiter Marcel Oesterle und Tim Schetter nehmen einige Trainer auch an regelmäßigen Schulungen und Lehrgängen teil oder stehen für die Organisation von Turnieren oder Fußballcamps zur Verfügung.
Die Trainer verstehen sich auch neben dem Fußballplatz sehr gut. Dies zeigt sich auch an den regelmäßig stattfindenden gemeinsamen Ausflügen, welche jedes Mal ein Highlight sind.



Auf dem Bild verbrachte man beispielswese einen genialen Tag in Stuttgart mit Besuch eines VfB-Spiels. Es gibt eine gute Mischung zwischen erfahrenen und jüngeren Trainern. Die große Bereitschaft der aktuell 14 Trainer ist in den letzten Jahren eine unserer großen Stärke auf die man stolz sein darf.
An dieser Stelle sei Jürgen, Eugen, Frank, Klaus, Achim, Sabine, Matthias, Sören, Stefan, Tim, Alex, Lukas, Antonio und Andy ein herzliches Dankeschön ausgesprochen. Alle freuen sich darauf euch hoffentlich bald wieder auf dem Platz zu sehen.

# AUS STETTEN



**Ortsvorsteher: Otto Pflumm**
Sprechzeiten: Di. 10.00 – 12.00 Uhr, Do. 16.00 – 18.00 Uhr
Tel. 07471 5560, E-Mail: stetten@hechingen.info
Öffnungszeiten: Di. 9.00 – 12.00 Uhr, Mi. 11.00 – 12.00 Uhr,
Do. 14.00 – 18.00 Uhr

## Müllsammelaktionstag am 10.4.2021

Am Samstag, 10.4.2021, werden ab 9.00 Uhr die Müllsäcke für die Aktion „miteinander-füreinander“ beim Briefkasten der Ortschaftsverwaltung ausliegen. Gerne können diese von den Helfern der Aktion abgeholt, verwendet und zurückgebracht werden. Die Abholung der vollen Säcke, bei der Ortschaftsverwaltung wird durch den Betriebshof auf 16.30 Uhr geplant.
Wir danken allen Helfern und helfenden Händen im Voraus.

## Urlaub der Ortschaftsverwaltung

Bis einschließlich **Donnerstag, 8.4.2021,** bleibt die Ortschaftsverwaltung geschlossen.
Artikel für den Stadtspiegel, senden Sie bitte direkt an die Stadtverwaltung.
Die Sprechzeiten des Ortsvorstehers finden wie gewohnt statt.
In dringenden Fällen wenden Sie sich bitte an die Stadtverwaltung in Hechingen.

Ihre Ortschaftsverwaltung

## Ein kleines Geschenk zu Ostern



Die Arbeiten für die Sitzbänke an der Ortschaftsverwaltung und gegenüber an der Bushaltestelle sind in vollem Gange.
Nach der tollen Planung durch Max Schetter und der perfekten Montage von der Firma Holzmeister, Firma Hebrank und Konrad Schelling Metallbau GmbH werden die Bänke rechtzeitig zu Ostern fertiggestellt.
Die Wartezeit auf den Bus kann nun gemütlich überbrückt werden. Wir hoffen, dass die Bänke sehr lange so gut erhalten bleiben, wie sie jetzt erstrahlen.

## Teilweise Sperrung des Gehweges

Aufgrund Störungsbeseitigungen der Firma Vodafone, kommt es zu Punktaufgrabungen im Gehwegbereich. Durch die Aufgrabung kann es zu Behinderungen im Gehwegbereich in der Zeit bis zum 25.6.2021 immer wieder kommen.
Wir bedanken uns für Ihr Verständnis.

## Förderverein Klosterkirche St. Johannes e.V. Stetten

**Familiengottesdienst am Palmsonntag im Klostergarten**
Rund 70 Personen folgten der Einladung des Gemeindeteams und feierten bei frühlingshaftem Sonnenschein den ersten Freiluftgottesdienst in diesem Jahr im Klostergarten.



Diana Pfister und Julia Wuhrer gingen in ihrer Einführung auf den biblischen Ursprung der Ereignisse um den Palmsonntag ein, indem sie die symbolische Bedeutung der einzelnen Elemente der mitgebrachten Palmen erklärten. Dabei konnten sie auf das Wissen der anwesenden Kinder zurückgreifen, die sich in einer Fragerunde lebhaft einbrachten. Die musikalische Gestaltung lag in den Händen von Silke Ufermann. Es war ein gelungener Auftakt in die beliebte Open-air-Gottesdienst-Saison im Stettener Klostergarten.

**Nisthilfen und Frühjahrsputzete im Klostergarten**
Die Tage werden länger und die Sonne weckt die Frühlingsgefühle in der Vogelwelt, Nestbau inbegriffen. Alfred Schmid sanierte vier Nistkästen und befestigte sie an Obstbäumen im Klostergarten. Insgesamt stehen nun sechs Wohnungen für Kohl-, Blaumeisen, Sperlinge, Garten-, Hausrotschwanz und Rotkehlchen zur Verfügung.



Die Rückkehr der eleganten Mauersegler, die an der Südseite der hohen Klosterkirche sieben Nistmöglichkeiten finden, wird noch einige Wochen dauern. Die Bewahrung der Schöpfung und die Erhaltung der Artenvielfalt beginnt im Kleinen und ist dem Förderverein ein Herzensanliegen. Im Rondell erblühen in präch-

tigem Gelb die Krokusse und die Tulpen werden bald folgen.



Siggi Schmid machte bereits die erste Frühjahrsputzete in den Blumenbeeten. Die eine und andere großzügige Spende aus der direkten und mittelbaren Nachbarschaft des Klostergartens hat uns sehr gefreut. Dafür danken wir herzlich. Wir wünschen allen eine besinnliche Karwoche und eine frohe, gesegnete Osterzeit.

Hannes Reis, Vorsitzender

## Musikverein Stetten e.V.

**Virtuelles Musizieren in Corona-Zeiten**
Zusammen mit der Jugendkapelle Stetten/Boll und dem Musikverein Stetten/Boll entstand die Idee, gemeinsam ein Video aufzunehmen, um dann allen Interessierten eine musikalische Überraschung zukommen zu lassen.
Da derzeit Corona-bedingt leider keine Proben stattfinden, haben alle mitwirkenden Musiker zuhause ihre Stimmen aufgenommen. Der Titel des Stückes heißt „Rolling in the Deep“ von Adele. Unser Jugenddirigent Julian Wipfler hat dann das gesammelte Ton- und Bildmaterial zusammengeschnitten, sodass wir Ihnen nun das Ergebnis präsentieren dürfen!



Mit diesem Code können Sie das Video abrufen: oder https://youtu.be/498dudvcrho
Viel Spaß beim Anhören!
Der Musikverein Stetten wünscht allen schöne Ostern und bleiben Sie gesund!

## Narrenzunft Hagaverschrecker e.V.

**Vorankündigung Altpapiersammlung**
Die Narrenzunft Hagaverschrecker e.V. führt am **Samstag, 24.4.2021,** die kommende Altpapiersammlung durch.

# AUS WEILHEIM



**Ortsvorsteher: Gerd Eberwein**
Sprechzeiten: Di. 18.00 – 19.00 Uhr, Do. 18.30 – 20.00 Uhr
Tel.: 0157 32358574, E-Mail: gerd.eberwein@gemeinderat-hechingen.de
Öffnungszeiten: Mo. und Do. 16.00 – 18.30 Uhr
Tel. 07471 5580, E-Mail: weilheim@hechingen.info

## Bunte Osterwiese für Weilheim



Nachdem vor einem Jahr die erste Weilheimer Osterwiese großen Anklang bei der Bevölkerung fand, gibt es in diesem Jahr eine erweiterte Neuauflage.
Rechtzeitig vor dem letztjährigen Osterfest wurden die Weilheimer Kinder und Jugendlichen animiert, aus Holz Blumen auszusägen und möglichst bunt anzumalen. Die Resonanz übertraf damals die Erwartungen bei weitem. Und dieses Jahr nun sollen als Ergänzung und dazu noch im Rahmen einer „Artenvielfalt“ Bienen, Schmetterlinge und Käfer hinzukommen. Natürlich dürfen die Erwachsenen gerne mithelfen, gerade wenn es um das Aussägen der Formen geht. Und so wird in vielen Familien – es sind über 40 Anmeldungen eingegangen – kreativ gearbeitet, um dem Frühling etwas auf die Sprünge zu helfen. Es wird auch keine Prämierungen und Wertungsfolge geben. Der Spaß, die Freude und das gemeinsame Arbeiten in der Familie und für Weilheim stehen im Vordergrund. Aufgestellt werden die Werke vor Ostern wieder auf dem Grünstreifen zwischen Rathaus und Kirche.

**Wie aus gut unterrichteten Osterhasenkreisen zu erfahren war, wird am Ostermorgen ein kleines Nestchen beim jeweiligen Insekten-Kunstwerk für die Künstlerin/den Künstler zu finden sein!**

## Ein Tag für Weilheim - Gemeinsam für unsere Obstwiesen



Nachdem wir Großartiges in der Streuobstwiese zum Schuppengebiet geleistet haben, bitte ich um einen weiteren Arbeitseinsatz in der Aspachhalde. Das Schnittgut sollte zum besseren Abtransport unter den Bäumen hervorgeholt werden. Treffpunkt ist am 10.4.2021, wieder um 8.45 Uhr im Schuppengebiet.
Helfen Sie/ihr mit, nur wenn wir ein starkes Team sind, können wir viel bewegen!
Wenn Sie/ihr an Arbeitsgeräten eine Heugabel mitbringen könntet, wäre es toll.
Treffpunkt ist am 10.4.2021 um 8.45 Uhr im Schuppengebiet.
Um planen zu können, bitte ich Sie/euch mir mitzuteilen, Tel. 0157 32358574, dass Sie/ihr helfen würden/würdet.

Gerd Eberwein

## Auszahlung Förderung Baumschnitt Streuobst

Das Förderprogramm zum Schnitt von Streuobstbäumen erstreckt sich über einen Zeitraum von fünf Jahren. Mit dem Sammelantrag haben wir die Aufnahme in das Förderprogramm erreicht. Maßgeblich für den Auszahlungsantrag ist die jeweilige Schnittsaison, welche zum 31.3. endet. Ich bitte alle Privatbesitzer, die dem Förderantrag beigetreten sind, uns bis zum 6.4. mitzuteilen, ob ihre gemeldeten Obstbäume geschnitten und die Misteln entfernt worden sind. Im Anschluss, bis spätestens 15.4., wird dann von der Ortschaftsverwaltung der Auszahlungsantrag gestellt. Nach Ende der Antragsfrist werden die Auszahlungsanträge für die Vor-Ort-Kontrolle durch das Regierungspräsidium gezogen. Für weitere Fragen steht die Ortschaftsverwaltung gerne zur Verfügung.

Ihr Gerd Eberwein

## Miteinander für eine saubere Stadt am Samstag, 10.4.2021

Die Stadtwerke Hechingen planen zusammen mit der Stadtgestalterin Martina Eberle, dem Entsorgungsbetrieb Bogenschütz, dem Betriebshof und **„uns“** einen stadtweiten Müllsammelaktionstag. Wir möchten mit euch etwas füreinander tun, für unsere Umwelt, für unsere lebenswerte Stadt und unser lebenswertes Weilheim. Nach dem langen Lockdown ist es an der Zeit, gemeinsam etwas zu bewegen - miteinander füreinander. Für unsere Umwelt, die wunderschöne Natur um uns herum und unsere Heimat. Unter dem Motto „Miteinander - für eine saubere Stadt“ wollen wir unser Zuhause noch schöner machen und gesund halten, was uns gesund hält. Lasst uns also alle gemeinsam an einem Tag Müll sammeln gehen!
Doch unsere Stadt von einer großen Menge Müll zu befreien, reicht uns nicht. Wir wollen ein Zeichen setzen dafür, was wir gemeinsam bewegen und erschaffen können. Wir wollen etwas erschaffen, was uns dauerhaft an diesen Tag und unsere Gemeinschaft erinnert, etwas für eine fröhliche und hoffnungsvolle Zukunft.
Los geht es am **10. April** morgens auf dem Schulhof der „Alten Schule“, wo Müllsäcke und eine kleine Überraschung von Bogenschütz an alle Kinder verteilt werden. Jeder kann auch seine eigenen Müllsäcke mitbringen. Der gesammelte Müll wird an dieser Müllsammelstelle vom Betriebshof abgeholt und gewogen. Die „Müllausbeute“ soll danach fotografiert und das Bild per E-Mail

an: happy.hch@gmail.com oder bei Instagram unter haeppy_hch gepostet werden.
Treffpunkt ist am 10.4.2021 um 8.45 Uhr im Schulhof „Alte Schule“. Um planen zu können, bitte ich Sie/euch mir mitzuteilen (Tel. 0157 32358574), dass Sie/ihr helfen würden/würdet.

## Kindergarten St. Marien

**Wir feiern den Einzug Jesu in Jerusalem**
Da im Moment bei allen Gottesdiensten in der Kirche sehr strenge Coronaregeln gelten, haben wir die Palmsonntagsfeier in den Garten unseres Kindis verlegt.
Am Mittwoch vor Palmsonntag war es dann so weit. Diakon Ralf Rötzel begrüßte alle Kinder und Erzieherinnen und wir sangen gemeinsam - mit Abstand - unser Begrüßungslied „Wir feiern heut ein Fest“. Die Großen und Mittleren, also unsere Tiger und Krokodile im Kindergarten, hatten ein Rollenspiel vorbereitet, das den Einzug Jesu in Jerusalem nachstellt. So wurde diese Erzählung für alle Kinder sehr eindrücklich und verständlich.
Auch in den Fürbitten brachten sich die Kinder mit ein. Nach dem Dankesgebet segnete Diakon Rötzel unsere Palmzweige.
Für uns alle war es eine rundum gelungene Feier! Ein herzliches Dankeschön möchten wir auf diesem Weg noch einmal an unseren Diakon Ralf schicken, der uns und unseren Kindergarten immer wieder gern unterstützt.



Frohe Ostern wünschen die Kinder und Erzieherinnen vom Kindergarten St. Marien!

## Obst- und Gartenbauverein Weilheim e.V.

**Verein pflegt Linde im Weiher**
Nicht mit Bäumen, sondern einem Einzelbaum beschäftigte sich der Obst- und Gartenbauverein am vergangenen Wochenende.
Im Gewann „Weiher“ steht auf einem kleinen Hügel eine weithin sichtbare Linde. Im Sommer erscheint sie auf den ersten Blick gesund, als die Blätter im Herbst fielen war erkennbar, dass der Baum stark von Misteln befallen ist. Da sich die Linde im letzten Drittel ihres Lebenszyklus befindet, war sich der Ortschaftsrat einig, dass der Baum durch Pflegemaßnahmen erhalten werden solle. Eine Möglichkeit dieses Natur-Kleinod im Rahmen einer mit bezuschussten Baumpatenschaft vor dem frühzeitigen Aus zu bewahren.



Der OGV hat neben seinen bereits vielfältigen Aufgaben, wie zum Beispiel die Pflege des Obstlehrgartens, des Pfarrer-Müßle-Hains, das Mähen im FFH-Schutzgebiet auch diese Baumpatenschaft übernommen. Mit ausgebildeten Baumkletterern und den Mitgliedern des Obst- und Gartenbauvereins wurde den Misteln zu Leibe gerückt und die Linde gepflegt.
Für diese außerordentliche Leistung möchten wir uns herzlich bedanken!

Gerd Eberwein

# KIRCHLICHE NACHRICHTEN



## Römisch-katholische Kirchengemeinde Hechingen




St. Luzius

**Kontakt:** Pfarrbüro, Tel. 07471 9363-33, Fax -34
Kirchplatz 6 • 72379 Hechingen • info@kath-hechingen.de
**Öffnungszeiten:**
Vorübergehend nur nach telefonischer Voranmeldung
Weitere Infos unter: www.kath-hechingen.de

**Donnerstag, 1. April - Gründonnerstag**
19.00 Uhr Schlatt: Andacht mit anschließender Betstunde
(Bitte bringen Sie Ihr eigenes Gotteslob mit!)
19.00 Uhr St. Jakobus: Messe vom letzten Abendmahl, anschl. Betstunde bis 21.00 Uhr, gestaltet durch den Ausschuss Mission Eine Welt und der Kolpingsfamilie Hechingen- GL925
19.00 Uhr Boll: Messe vom letzten Abendmahl, anschl. Betstunde
19.00 Uhr Weilheim: Wort-Gottes-Feier zum Gründonnerstag
19.30 Uhr Stein: Wort-Gottes-Feier „Mit Jesus wachen und beten“

**Freitag, 2. April - Karfreitag**
**Gebotener Fast- und Abstinenztag**
15.00 Uhr Stein: Kreuzwegandacht „Gemeinsam durch die Stationen des Kreuzweges“
15.00 Uhr Boll: Feier vom Leiden und Sterben Christi
15.00 Uhr St. Jakobus: Feier vom Leiden und Sterben Christi
15.00 Uhr Schlatt: Kreuzwegandacht mit Kreuzverehrung
(Bitte bringen Sie Ihr eigenes Gotteslob mit!)
15.00 Uhr Weilheim: Feier vom Leiden und Sterben Christi
17.00 Uhr Stetten: Gebetskette (bis 20 .00 Uhr)

**Auferstehung des Herrn - Ostern/Joh 20, 1-18**

**Samstag, 3. April - Karsamstag - Osternacht**
20.30 Uhr Weilheim: Feier der Osternacht
Die Feier beginnt in der Kirche - mit Segnung der Osterspeisen.
(Anmeldung bei Roswitha Rötzel, Tel. 6707 ist erwünscht!)
20.30 Uhr Bolll: Feier der Osternacht
Die Feier beginnt in der Kirche!
20.30 Uhr St. Jakobus: Feier der Osternacht
Die Feier beginnt in der Kirche!

**Sonntag, 4. April - Ostersonntag**
10.00 Uhr Schlatt: Wort-Gottes-Feier mit Segnung der Osterspeisen
(Bitte bringen Sie Ihr eigenes Gotteslob mit!)
10.00 Uhr St. Jakobus: Eucharistiefeier

**Montag, 5. April - Ostermontag**
10.00 Uhr Stein: Gottesdienst
10.00 Uhr St. Jakobus: Familiengottesdienst
10.00 Uhr Weilheim: Eucharistiefeier
10.00 Uhr Stetten: Gottesdienst - Emmausgang im Klostergarten
10.00 Uhr Beuren: Wort-Gottes-Feier
18.30 Uhr Sickingen: Eucharistiefeier

**Dienstag, 6. April**
18.30 Uhr Bechtoldsweiler: Eucharistiefeier für Augusta und Franz Strohmeier

**Mittwoch, 7. April - hl. Johannes Baptist de la Salle**
9.30 Uhr St. Jakobus: Gottesdienst zwischen Markt und Café
19.30 Uhr St. Luzen: Anbetung

**Donnerstag, 8. April**
18.30 Uhr Beuren: Eucharistiefeier

**Freitag, 9. April**
8.30 Uhr St. Jakobus: Laudes
18.30 Uhr Stetten: Gottesdienst - kreativ und partizipativ

**2. Sonntag der Osterzeit/Weißer Sonntag/Joh 20, 19-31**

**Samstag, 10. April**
18.30 Uhr St. Jakobus: Eucharistiefeier für Ema Beatriz Martinez
18.30 Uhr Stein: Eucharistiefeier

**Sonntag, 11. April**
18.30 Uhr St.Jakobus: Eucharistiefeier

**Hinweise zu den Gottesdiensten**

Immer noch gilt für alle Gottesdienste, dass verpflichtend professionelle Masken (OP, FFP2 oder vergleichbare Standards) getragen werden müssen. Kinder unter sechs Jahren sind von der Maskenpflicht befreit. Die Verpflichtung zum Maskentragen gilt während des gesamten Gottesdienstes, auch die Angabe der Kontaktdaten und der Mindestabstand bleiben erforderlich.
**Aufgrund der unsicheren Situation in der Pandemie kann es kurzfristig zu Änderungen bei den Gottesdiensten kommen.** Wir werden Sie nach Möglichkeit über die Presse, sicher aber auf der Homepage darüber informieren.

**Änderung der Gottesdienstzeiten an Sonn- und Feiertagen**
Ab **Ostersonntag, 4.4.,** werden die Gottesdienstzeiten entsprechend dem Beschluss der letzten PGR-sitzung geändert. Die Gottesdienste werden jeweils auf 10.00 Uhr vorverlegt. Wir bitten um Beachtung.
Das **Sakrament der Versöhnung** ist nach Absprache möglich. Bitte vereinbaren Sie telefonisch oder per E-Mail einen Termin mit einem der Priester.

**Neues aus der Seelsorgeeinheit**

**Fasten- und Osterzeit für Familien**
Als Familie die Kar- und Ostertage bewusst miterleben - dazu lade wir alle Familien in diesem Jahr ganz herzlich ein.
Zu jedem Tag der Karwoche finden Sie Impulse und Anregungen in den Kirchen unserer Seelsorgeeinheit ausliegend. Alle Angebote finden Sie auch in digitaler Form auf unserer Homepage unter www.kath-hechingen.de oder auf dem QR-Code.

**Osterlicht**
Nach der Lichtfeier der Osternacht am 3.4., die um 20.30 Uhr beginnt, verteilen wir wieder das Osterlicht in der Seelsorgeeinheit. Christus ist das Licht der Welt- lasst es uns in die Welt hinaus tragen! Wer sich hierfür angemeldet hat und ein Licht erwartet, soll bitte, wenn möglich, eine Laterne oder ein hohes Glas vor die Tür stellen. Das Osterlicht wird dann in die Laterne gestellt bzw. die dort befindliche Kerze wird durch das Osterlicht entzündet. Die neuen Osterkerzen werden am Ostersonntag in allen Gemeinden sein, sodass ab Sonntag auch die Gelegenheit besteht, dort sein Osterlicht selbst abzuholen.
Der Gottesdienst aus St. Jakobus wird online übertragen!

**Letzter Termin: „Mit der Bibel online unterwegs“**



**14.4.** (Bibelteilen)
Anmeldung per E- Mail an:
urban@kath-hechingen.de oder
moos@kath-hechingen.de.

Trotz Einschränkungen wünschen wir Ihnen **ein frohes und gesegnetes Osterfest!**

**Katholisches Kinderhaus Fürstin Eugenie**

**Osterweg im Freien**
Kinderhaus Fürstin Eugenie und Seelsorgeeinheit St. Luzius Hechingen laden gemeinsam zum Osterweg im Freien. Der vom katholischen Kinderhaus Fürstin Eugenie jährlich veranstaltete Osterweg ist mittlerweile zu einer festen Größe im Veranstaltungskalender geworden. In diesem Jahr lädt das Kinderhaus zusammen mit der Seelsorgeeinheit St. Luzius Hechingen zu einem barrierefreien „Osterweg im Freien“ ein. Bisher fand der Osterweg im Kinderhaus statt. Schon im letzten Jahr fiel die Veranstaltung der Corona-Krise zum Opfer. In diesem Jahr wollte man den Osterweg nicht ausfallen lassen und entschied sich für einen Weg im Freien und zwar rund um die Seniorenwohnanlage Graf Eitel-Friedrich. Der Weg Jesu von Palmsonntag bis Ostern hat das Familienzentrum Kinderhaus Fürstin Eugenie in Zusammenarbeit mit der Kinder- und Familienkirche der Seelsorgeeinheit St. Luzius gestaltet. Zu Bildern, die den Weg und die Stationen Jesu illustrieren, wurden noch Texte hinzugefügt, beinhaltend Impulsfragen und Anregungen für das eigene Leben.
Auch Hinweise, wie Kinder in das Geschehen mit einbezogen werden können, sind vorhanden. Zu Beginn des Weges kann man sich einen Stein nehmen, der Symbol für eine zu tragende Last darstellt und der am Kreuz wieder abgelegt werden kann. Am Ende des Weges steht ein Gefäß mit Blumen, aus dem man sich ein Exemplar mitnehmen kann. Der Weg kann von Jung und Alt und natürlich nicht nur von Heimbewohnern **noch bis 12.4.2021** begangen werden.
Es gilt auch hier die aktuell gültigen Hygiene- und Abstandsregeln einzuhalten.



*Von links: Gemeindereferentin/Kindergartenmutter Christine Urban - Mitarbeiterin für Familienarbeit: Julia Wuhrer*

## Evangelische Kirchengemeinde Hechingen



**Hechingen, Stein, Weilheim, Bechtoldsweiler, Beuren Boll, Schlatt, Jungingen, Sickingen, Stetten**

**Kontakt:** Gemeindebüro, Tel. 07471 6664, Fax: 07471 13732
Heiligkreuzstraße 11, 72379 Hechingen
gemeindebuero@ev-kirche-hechingen.de
**Öffnungszeiten:**
Mo. - Fr. 7.30 - 12.30 Uhr, Mi., Fr. 14.00 - 17.00 Uhr
Weitere Infos unter www.ev-kirche-hechingen.de

**Donnerstag, 1. April - Gründonnerstag**
10.00 Uhr ökum. Gottesdienst mit dem Posaunenchor in der Justizvollzugsanstalt Hechingen (Pfarrer Jungbauer/Pfarrer Koban)
19.00 Uhr Gottesdienst mit integriertem Abendmahl in der Johanneskirche (Pfarrer Jungbauer)

**Freitag, 2. April - Karfreitag**
9.30 Uhr Gottesdienst mit Begleitung und Gesang, Heidrun Hamp und Horst Nußbaum im ev. Gemeindehaus Rangendingen (Pfarrer Steiner)
10.00 Uhr Gottesdienst unter Mitwirkung von Alexander Baumgärtner und Diana Trick in der Johanneskirche (Pfarrer Würth)
11.00 Uhr Gottesdienst in der St.-Antonius-Kirche Sickingen (Pfarrer Steiner)
15.00 Uhr Gottesdienst mit Musik zur Sterbestunde Jesu mit Anita Arbesser (Violine) und Alexander Baumgärtner (Orgel) in der Johanneskirche (Pfarrer Würth)

**Samstag, 3. April**
11.00 Uhr Taufgottesdienst in der Johanneskirche (Pfarrer Jungbauer)
19.00 Uhr Gottesdienst in der St.-Silvester-Kirche Jungingen (Pfarrer Steiner)

**Sonntag, 4. April - Ostersonntag**
6.00 Uhr Auferstehungsfeier mit Thomas Bartel (Gitarre und Gesang) in der Johanneskirche (Pfarrer Jungbauer und Team)

9.30 Uhr Ostergottesdienst im ev. Gemeindehaus Rangendingen (Pfarrer Steiner)
10.00 Uhr Festgottesdienst unter Mitwirkung des Posaunenchors, Luca Hähn und Alexander Baumgärtner in der Johanneskirche (Pfarrer Jungbauer)

**Montag, 5. April - Ostermontag**
10.00 Uhr österliche Abendmahlsfeier in der Johanneskirche (Pfarrer Steiner)

**Donnerstag, 8. April**
16.00 Uhr Gottesdienst in St. Elisabeth

**Sonntag, 11. April**
9.30 Uhr Gottesdienst im ev. Gemeindehaus Rangendingen (Pfarrer Jungbauer)
10.00 Uhr Gottesdienst mit Christoph Schanze in der Johanneskirche (Pfarrer Würth)

**Hinweis:**
**Das Gemeindebüro**
ist **bis einschließlich Freitag, 9. April 2021,** geschlossen.

### An - ge - dacht

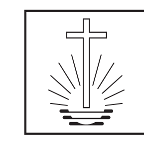
**Liebe Mitchristinnen und Mitchristen,**
die dritte Corona-Welle rollt auf uns zu und trifft uns mit voller Wucht. Diesen Vergleich der Entwicklung der Zahlen der Corona-Pandemie mit einem Phänomen vom Meer nimmt einer der Predigttexte für Ostern auf: Es ist die Erzählung von der Rettung des Volkes Israel am Roten Meer. Nachdem das Volk Israel Hals über Kopf aus Ägypten geflohen ist, kommt es auf dem Weg ins von Gott versprochene Land ans Rote Meer. Es erweist sich als unüberwindliches Hindernis. Die Situation verschärft sich, als Truppen des Pharaos, des Königs von Ägypten sich von hinten dem Volk Israel nähern. Das Volk sitzt in der Falle, ein Entkommen erscheint unmöglich und ist somit dem Untergang geweiht.
In der Falle zu sitzen, der Pandemie ausgeliefert zu sein und nicht entkommen zu können, eingezwängt zu sein zwischen der Bedrohung durch die Pandemie und den Mitteln und Wegen zur Eindämmung und Bekämpfung der Pandemie, diese Gefühle und Gedanken haben viele Menschen, vielleicht auch Sie, liebe Mitchristinnen und Mitchristen, in den vergangenen Wochen und Monaten beschlichen und erfüllt.
Als die Verzweiflung am Größten ist, als die Menschen Mose, den von Gott beauftragten Führer des Volkes, vorwerfen, das Volk in die Wüste geführt zu haben, damit es abgeschlachtet wird, ebnet Gott einen Weg durch das Rote Meer. Zunächst stellt sich Gott in der Wolkensäule schützend zwischen das Volk Israel und die heranstürmenden ägyptischen Truppen. Dann lässt Gott einen starken Wind aus dem Osten aufkommen, man könnte auch sagen, Gottes Geist kommt aus dem Osten, und türmt das Wasser des Roten Meeres so auf, dass das Volk Israel hindurchziehen kann.
Hat Gott uns einen vergleichbaren Weg durch die unterschiedlichen Wellen, durch das schier uferlose Meer der Corona-Pandemie geebnet? Ich denke: Ja! Gott hat uns Weisheit und Verstand, seinen Geist gegeben, um mit solchen Pandemien umzugehen. Immer ausgefeiltere Mittel und Wege haben wir gefunden bis hin zu der Möglichkeit zu testen und zu impfen. Wir sind- wie das Volk Israel - auch Wege gegangen, die uns in die Irre geführt und die Situation verschlimmert haben, obwohl wir es besser hätten wissen können.
Im Augenblick haben wir wohl den Eindruck mitten im Roten Meer zu sein. Bedrohlich hoch türmen sich die Wassermassen rechts und links von uns auf und drohen jederzeit über uns hereinzubrechen. Doch Gott verheißt uns: Die Wassermassen werden halten. Wir werden das andere Ufer sicher und wohlbehalten erreichen, wenn wir ihm vertrauen, seinem Geist folgen.

Ich wünsche Ihnen ein frohes und gesegnetes Osterfest und das die Hoffnung und Verheißung des Osterfestes Ihnen Hoffnung und Zuversicht gibt.

Mit freundlichen Grüßen!

Ihr Frank Steiner

## Neuapostolische Kirche Hechingen



**Kontakt:** Gemeindevorsteher Andreas Kauth,
Tel. 07473 953 283, www.nak-albstadt.de

**Freitag, 2. April - Karfreitag**
10.00 Uhr Gottesdienst mit Stammapostel Schneider Übertragung aus Würzburg.

**Sonntag, 4. April - Ostersonntag**
9.30 Uhr Gottesdienst

**Mittwoch, 7. April**
20.00 Uhr Gottesdienst

## Freie Christliche Versammlung Hechingen

**Kontakt:** FCV Hechingen, Stutenhofstr. 19/1,
72379 Hechingen, Tel. 07471 621510, www.fcv-hechingen.de

**Sonntag, 4. April**
10.30 - 11.30 Uhr Gottesdienst
Bitte auf unserer Homepage anmelden!

## Gospel Forum Zollernalb

**Kontakt:** Gemeindeleitung: Rolf Kästle
Mobil-Nr. 0179 4347484
E-Mail: rolfkaestle@googlemail.com
Internet: www.gospelforumzollernalb.de

**Sonntag, 4. April**
Wir treffen uns um 10.00 Uhr auf dem Parkplatz vor der Villa Eugenia in Hechingen! Wir werden unseren Gottesdienst im Freien gestalten und laden herzlich dazu ein!
Wir bitten alle, auf die aktuellen Nachrichten zu achten und sich auf der Homepage des Gospel Forums Zollernalb zu informieren, da sich im Moment alles schnell ändern kann. Herzlichen Dank!

## Jehovas Zeugen, Versammlung Hechingen

**Kontakt:** Königreichssaal, Tel. 07473 8466, In Schlattwiesen 13, 72116 Mössingen - Versammlungszeiten:
Mittwoch, 19.00 - 20.45 Uhr, Samstag, 18.00 - 19.45 Uhr

**Samstag, 3. April**
18.00 - 19.45 Uhr Vortrag für die Öffentlichkeit zum Thema: „Wie man geistig wach bleibt“. Anschließend moderierte Besprechung eines Artikels zum Thema: „Habt weiter innige Zuneigung zueinander!“

**Mittwoch, 7. April**
19.00 - 20.45 Uhr Rubrik: „Unser Leben und Dienst als Christ“: Glaubensstärkende Gedanken aus dem Buch 4. Mose (Kapitel 17-19)
Weitere Themen: „Wie können wir zeigen, dass wir für das Opfer Jesu dankbar sind?“
Jesus hat viel aus Liebe zu den Menschen auf sich genommen, ja er hat freiwillig sein Leben für uns geopfert! Das anzuerkennen ist eine Sache, eine andere ist, wie sich diese Erkenntnis auf unser Leben auswirken sollte.
Jesus forderte seine Jünger auf: „Folgt mir nach!“ Er sagte: “Wenn ihr meine Gebote befolgt, werdet ihr in meiner Liebe bleiben!“ (Johannes Kap. 15,Vers 10). Christ sein bedeutet nicht, diese Bezeichnung lediglich wie ein Etikett zu tragen, sondern die gesamte Lebensweise nach dem auszurichten, was Jesus vorgelebt hat. Was alles dazu gehört, wird in virtuellen Podiumsgesprächen und einem kurzen Video erläutert.

Um die Gesundheit unserer Gottesdienstbesucher nicht zu gefährden, werden Gottesdienste bis auf Weiteres ausschließlich per Videokonferenz abgehalten! Interessierte Personen sind eingeladen, unsere virtuellen Zusammenkünfte zu besuchen und sich ein Bild vom aktiven christlichen Glaubensleben zu machen! Wir stellen Ihnen auf Anfrage gerne die Zugangsdaten zur Verfügung!

Besuchen Sie doch auch einmal unsere Web-Seite (jw.org), dort finden Sie Antworten zu aktuellen Themen und religiösen Fragen in mittlerweile 1.000 Sprachen.

## Informationen



### Kostenlose Informationsführung im Ruheforst Zollerblick

**Am Freitag, 9.4.2021, um 14.00 Uhr findet eine kostenlose Informationsführung statt.**
Anmeldung unter Tel. 0151 50986939 oder 07471 621796, da die Teilnehmerzahl begrenzt ist.
Treffpunkt: Parkplatz Ruheforst Zollerblick (Navigation: Lindichstraße, 72379 Hechingen und der Beschilderung folgen).
Bitte tragen Sie Ihren Mund-Nasen-Schutz und halten Sie sich an die vorgeschriebene Abstandsregelung. Auch **Einzeltermine** sind möglich. Weitere Informationen gibt es auch unter www.ruheforst-zollerblick.de.
Wir freuen uns auf Ihren Anruf!




# Aus dem Verlag

**FRÜHLING IM GARTEN**

### Beete in Form bringen

Langsam spitzen die ersten grünen Blätter aus dem Boden: Die Stauden treiben neu aus. Es ist höchste Zeit, sie in Form zu bringen. Das i-Tüpfelchen beim Beet bringt eine schöne Rasenkante.

**Alte Blütenstände wegschneiden**
Es macht Sinn, die Stängel aus dem Vorjahr über den Winter stehen zu lassen: Samen sind Nahrung für Vögel, kleine Krabbeltierchen finden einen Unterschlupf und ganz praktisch gedacht: So weiß man auch noch im Frühling, wo welche Pflanze wächst! Wenn jetzt das erste Grün aus dem Boden lugt, können aber alle oberirdischen Überbleibsel von Astern und Co. weggeschnitten werden.

**Rückschnitt beim Lavendel**
Auch der Lavendel braucht im zeitigen Frühjahr nochmal einen Schnitt, damit er kompakt wächst und weiter üppig blüht. Faustregel: Nach der Blüte ein Drittel kürzen, im Frühling zwei Drittel der grünen Triebe. Nicht bis ins kahle Holz zurückschneiden, das kann das Aus bedeuten.

**Rasenkante stechen**
Noch gepflegter sieht der Garten aus, wenn die Beete eine schöne Kante bekommen. Mit einem Rasenkantenstecher ist das eigentlich eine ganz einfache Sache und ein hervorragender Grund, im Garten aktiv zu sein.

Quelle: Kaffee oder Tee, Mo. – Fr., 16.05 – 18.00 Uhr, im SWR